

Diasabra Maart 29 2014 - Edicion-8 Vol.19363
Sta. Cruz #110 Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50



Na San Nicolas:

ATRACO UN BIAHA MAS ARIBA LUGAR DI BENDE NUMBER





Voznan di protesta ta sigui lanta den Sta. Cruz…

Santa Cruz no ta dump

Chick di Richard Visser, Erbudak a malgasta placa di hospital Slotervaarts

A cera dos panaderia pa motibo di higiena y productonan venci



Mitsubishi Lancer haya full pluma na Cashero



Clarisca y Dowers ta dos persona sokete cu ta papia k2

Artikel 4

1. Het is iedere weggebruiker verboden zich zodanig te gedragen, dat een aan zijn schuld te wijten verkeersongeval plaatsvindt, waardoor een ander wordt gedood of aan een ander hetzij zwaar lichamelijk letsel wordt toegebracht, hetzij zodanig letsel, dat daaruit tijdelijke verhindering in de uitoefening van de normale bezigheden van die ander ontstaat.

2. Het is de bestuurder van een voertuig verboden na een ongeval dat is ontstaan, hetzij als gevolg van een botsing met of een aan- of overrijding door dat voertuig, hetzij als gevolg van een handeling ter voorkoming van een botsing met of een aan- of overrijding door dat voertuig, waarbij een mens is gedood of gewond, de gezondheid van een mens is benadeeld, of schade is toegebracht aan enig goed van een ander, door te rijden of weg te rijden voordat de identiteit van zijn persoon of, indien het betreft een motorvoertuig, van dat motorvoertuig behoorlijk is kunnen worden vastgesteld.

3. Het is de bestuurder van een voertuig verboden na een ongeval dat is ontstaan, hetzij als gevolg van een botsing met of een aan- of overrijding door dat voertuig, hetzij als gevolg van een handeling ter voorkoming van een botsing met of een aan- of overrijding door dat voertuig, waarbij een mens is gewond of de gezondheid van een mens is benadeeld, deze opzettelijk in hulpeloze toestand te laten.

4. Het is de bestuurder van een motorvoertuig verboden een huisdier dat als gevolg van een botsing met of overrijding door dat voertuig is gewond, in hulpeloze toestand achter te laten op een weggedeelte dat voor motorvoertuigen is bestemd.

5. Strafvervolging op grond van het tweede lid wordt niet ingesteld tegen de in dat lid bedoelde bestuurder die binnen twee uren na het ongeval, voordat hij als verdachte is aangehouden of vrijwillig van het ongeval kennis geeft aan een opsporings-

Tur e dianan aki nos por a scucha tur sorto di comentario tocante e accidente di trafico unda e parlamentario di MEP, sr. Guillfred Besaril tabata envolvi. E accidente riba su mes no ta un problema pasobra tur hende por haya nan envolvi den un accidente. Loke si ta tristo pa mira y tende ta con e parlamentario di AVP, sra. Clarissa Velasquez ta papia tocante e accidente specifico aki. Sra. Velasquez cu tambe tabata un agente policial y manera su mes a bisa, tabata traha na departamento di trafico di polis, ni sikiera sa kico ley ta bisa tocante "hit & run". E accidente di sr. Besaril nunca tabata un caso di hit & run. Articulo 4 lid 2 di nos ley di trafico (landsverordening wegverkeer) ta bisa duidelijk cu un e.o. conductor di un voertuig ta prohibi pa despues di un accidente pa e sigui core of core bay SIN CU SU IDENTIDAD OF E IDENTIDAD DI E AUTO CU E TA CORE, debidamente a wordo comproba. Den e caso aki e identidad di sr. Besaril tabata debidamente conoci y comproba y e auto cu ta envolvi den e accidente a keda na e sitio di e accidente. Te hasta e sra. di sr. Besaril a keda na e sitio. Ta un berguenza pa un ex -polis di trafico y un minister di husticia ta papia di hit & run, siendo cu nan no sa of no ta comprende e ley of e Hulandes cu e ley ta skirbi.

Na San Nicolas:

Atraco un biaha mas ariba lugar di bende number



Diabiernaanochialgopasa di 9'or unatracoarmaa tumalugararibalugar di loteriana San Nicolas. Dos hobena drentalugaryamaTuvas Lottery situa den Dr.Schaepmanstraat. Untabata tin un machete bastaskerpicune. Mientrase otro a spanta e bendedora den e lugar cu e machete.Eotro a pasa man pa tur e venta di dia. E tas di e damatambe nan a bay cune. Ta tratasegunnos di dos muchabastajong. Un di nan tabatabisti cu t-shirt di AVP. Polis a tirabistarond, pero noa lograhayanan. AtracoTeam y Slachtofferhulp a wordoponinaaltura y a presentana e lugar. Yaa birauncustumbercaba cu riba weekend di lotto atraconan ta wordocometi. Hasta cuando?



Parlamentario di MEP, sr. Chris Romero:

Aumento di tarifanan di bus lo afecta esnan di menos recurso



Den medionan di comunicacion director di Arubus, sr. Theo Croes a menciona cu lo bay tin un aumento di tarifanan di transporte publico pa cu bus di aproximadamente 11%. Esaki ta significa cu prijs lo bay subi di 2.25 pa 2.50. Nos fraccion ta haya importante pa comunica esaki cu e pueblo pasobra actualmente diferente ta e medidanan cu ta y lo wordo implementa. Ehempelnan recien ta esun di AOV/AWW y AZV cual Aruba por completo ta sinti efecto di esakinan. Nos ta pensa cu Gobierno lo mester busca otro formanan pa soluciona e caso aki di Arubus. No ta desconoci cu Arubus pa añanan largo ta core tras di aumento di subsidio. Nos ta convenci cu esaki ta posibel mirando e hecho cu placa ta wordo malgasta den diferente otro cos cu no ta prioridad. Nos fraccion kier haya transparencia y wordo splica a base di kico e aumento ta basa. Nos no mester lubida cu Arubus ta un medio social di transporte y ta pa esnan cu no por logra yega na un propio medio di transporte. Como presidente di e Comision di Transporte nos lo bay pone enfoke ribe e aumento aki y elabora den extenso riba esaki despues cu nos sinta cu director di Arubus, sr. Theo Croes.

Comision Salba Aruba kier un contesta di Sr. Arthur Dowers



Sr. redactor di antemano danki pa e espacio concedi. Pa cuminza Comision Salba Aruba ta consisti di abogado- y personanan cu sa kico ta come y bebe den aparato hudicial.

Mirando tur e bagamunderianan cu ta pasando aki na Aruba y mas tristo aun esakinan ta tumando lugar cu blessing di Hulanda, Comision Salba Aruba a dicidi cu den nomber di e mayoria di e pueblo di Aruba, pa haci ministro di Husticia, sr. Dowers algun pregunta. Si den un lapso di trinta dia nos no haya un contesta ariba e preguntanan concerni, nos ta haya nos mes obliga pa tuma e pasonan necesario den interes di Aruba. Sr. Dowers, tuma Comision Salba Aruba na serio, esaki no ta un wega! E pregunta-nan ta como lo siguiente: 1. Sr. Dowers, pakico bo a laga kita e TRES RADARNAN cu gobierno anterior a instala aki na Aruba pa combati criminalidad te den su raiz y bo a regala esakinan na otro islanan? 2. Sr. Dowers, pakico bo a incorpora e departamento di GUARDA NOS COSTA cu e gobierno anterior a institui y cu tabata funciona cabalmente bao di nos Cuerpo Policial? 3. Sr. Dowers, pakico bo a stop e HELICOPTER cu e gobierno anterior a bini cune pa yuda combati criminalidad di bula? For di principio bo a purba pa stop e helicopter aki di bula, porfin bo a logra bo deseo. 4. Sr. Dowers, pakico bo a caba cu e VISIBILITY TEAM cu e gobierno anterior a bini cune pa combati crimen banda di e hotelnan? 5. Sr. Dowers, pakico bo lider di partido, sr. Mike Eman te dia di awe ta nenga di contesta e 13 preguntanan oficial cu parlamentaria sra. Xiomara Ruiz-Maduro a haci na su persona tocante e asesino / narco -traficante y labador di placa e ex-gobernador di Guajira, sr. Kiko Gomez. Sr. Dowers bo ta bon na altura di e relacion amistoso di aña entre sr. Mike Eman, nos flagmante Prome Ministro y e criminal sr. Kiko Gomez. Sr. Dowers pa awor aki esaki ta e cinco (5) pregunta-nan cu Comision salba Aruba ta desea pa bo persona contesta-nan dentro di 30 dia. Si bo persona nenga di contesta e cinco preguntanan aki, Comision Salba Aruba ta bay cerca nos culto y digno pueblo di Aruba pa haya mil firma. Despues di esaki nos abogado ta bay formula un carta masha picante mes y nos lo manda e carta aki pa su Mahestad Rey Willem Alexander. Comision Salba Aruba lo pidi su Mahestad cortezmente, mirando cu politiek Den Haag cu ta na altura di tur e bagamunderianan cu ta pasando aki na Aruba y cu nan ta nenga pertinentemente di laga investiga nos flamante gobierno, pa obliga Politiek Den Haag investiga nos gobierno. Tambe nos lo manda pidi nos Mahestad pa obliga politiek Den Haag pa manda un comishon di expertonan Bogota pa interoga e criminal Kiko Gomez tocante su relacion cu sr. Mike Eman. Copia di es carta ey nos lo manda pa:1. State Department di Merca. 2. Prensa Hulandes. 3. Eerste y Tweede Kamer na Hulanda, 4. Prensa Arubano. Sr. Dowers, tuma Comision Salba Aruba na serio. Contesta e cinco preguntanan ariba menciona. Pa awor aki, Comision Salba Aruba ta keda te aki.Comision Salba Aruba

Voznan di protesta ta sigui lanta den Sta. Cruz…

Santa Cruz no ta dump



Den e ultimo siman por nota un resistencia formal cu ta lantando cabez den Sta. Cruz. Varios habitante di bario ta condena totalmente e intencion di Mike Eman pa laga pone un dumpo na Sta. Cruz. Palabranan bunita ta wordo usa cu e dump aki lo ta pa mata, blokki y klinkers, pero den practica tur hende sa cu ora e dumpo cuminza opera, ta ken cu ta, ta drenta pa dump nan sushi y eynan e peliger ta cuminza. Por corda cu poco tempo pasa e propio compania di ATCO a haci uso di un dumpo patras di Babijn, unda nan a transporta e retasonan di Antraco. Aki por corda con a viola tur sorto di ley y e sushinan aki di Antraco a causa un mega candela cu a keda cendi pa varios dia. Na Sta. Cruz por a nota cu varios reunion ta tumando lugar y mas y mas por nota un ambiente di preocupacion cu ta creciendo mas y mas y birando den resistencia. Den Sta. Cruz por tuma nota di borchinan cu a wordo lanta banda di caminda cu ta bisa: "Sta. Cruz no ta dump".

Mitsubishi Lancer haya full pluma na Cashero

Posiblemente doño ni sa cu el'a wordo horta

Diahuebs atardi den careda di 4'or Polis di Sta. Cruz a bay den mondi na Cashero. Mirando cu no tin helicopter, Polisnan mester a cana y busca den e mondi unda e auto pluma tabata. Den un area full cera nan a haya un Mitsubishi full pluma. Recherche di Team di Ladronicia di auto a presenta y a haci su investigacion. Na final departamento tecnico a wordo pidi tambe. Caminda cu e auto tabata hinca, ta duda cu e lo wordo saca di eytras. Hopi tristo ta ora e doño haya sa. Posiblemente e doño ta den exterior.











Homber a drenta negoshi y pidi auxilio, pero a core bay

Presencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 9.10, na e negoshi Provoque pa un destruccion. Ora cu Polisnan tabata bayendo pa e sitio, nan a wordo manda prome na Prinsenstraat, unda un homber a wordo hinca. Na e sitio Polisnan a topa cu un persona na sanger y ambulance cu tabata dune tratamento. E homber tabatin diferente rasca y hinca na su lomba. Polisnan a controla den Prinsenstraat, pero no a topa cu nada particular. Despues Polisnan a bay na e lugar Provoke den Bernhardstraat. E manager J.M. a bisa Polisnan cu un homber desconoci a pasa door di e bentana di e porta patras y a drenta den e lugar y a pidi ayudo. Mesora despues el'a core bay.

KEN TA E PARLAMENTARIO DI AVP CU A WORDO GARA DEN ACTO SEXUAL NA PIA DI TRABAO RIBA UN LESSENAAR?



Despues cu parlamentarionan di AVP ta papia henter ora di e accidente den cual Parlamentario di MEP Besaril tabata envolvi, mas y mas den pueblo ta papia di escandalonan den cual parlamentarionan di AVP ta envolvi. Esun cu mas hende ta comenta den e dianan aki ta den cual un Parlamentario di AVP, mama di famia, a wordo gara den pleno acto sexual na pia di trabao cu un otro pareha. Su casa ta haya tende di e incidente y ta yega mesora na pia di trabao di e Parlamentario di AVP. Pero como cu e Parlamentario no kier a habri e porta di su oficina, su casa a dal e porta kibra y haya e Parlamentario cu un otro pareha den pleno acto sexual y riba un lessenaar. Ken a carga cu e gastonan pa drecha e porta di e oficina, no ta conoci. E Parlamentaria aki, casa y mama di famia, awor a haya ta bon pa cuestiona integridad di otro. Señora Parlamentaria di AVP, den bo acto sexual riba lessenaar na pia di trabao bo casa a kibra propiedad di pueblo, e porta di oficina. Kibra propiedad di gobierno ta integridad? Drenta den acto sexual na pia di trabao cu un hende cu no ta bo pareha, ta integridad? Ta bon pa e Parlamentario di AVP en cuestion, mama di famia, bin padilanti tambe, mescos cu Besaril si a bin dilanti y splica kico el'a haci y si el'a paga e gasto di drecha e porta bek. Pasobra e ora bo no ta midi cu dos midi. Y de paso ta bon pa e Parlamentario ey di AVP splica tambe dicon e tabata core dos diferente auto cu UN nummerplaat so. Acaso esey si ta integridad? Ora bo kier scupi den laira, pensa bon prome cu bo haci'e pa e no dal bo den bo cara. Nos ta duna e Parlamentario di AVP aki algun dia pa bin padilanti, sino nos mes ta publica ken e ta.

PARTIDO MEP:

SERLIMAR TA CONFIRMA CU TA BAY COBRA 30 FLORIN PA PIKI SUSHI Y MIKE EMAN TA GAÑADOR!



Director di Serlimar den un conferencia di prensa a confirma cu Serlimar ta bay cobra pa piki sushi. Segun e director na aña 2005 e ley a cambia y ta permiti pa cobra 30 florin, segun e. Pero Parlamento e tempo ey, di cual e mayoria tabata di MEP, a prohibi gobierno pa cobra e suma ey.

Locual e director ta bisando ta cu awor AVP kier pa cobra e suma ey si. Anto e argumento ta cu tur caminda rond di mundo ta cobra pa piki sushi. Wel, locual e director mester tene cuenta cune ta cu no ta tur lugar na mundo nos tin un minister presidente asina gañado, cu tempo e tabata den oposicion tur cos tabata medida. Te hasta si solo sali 1 minuut mas laat Mike Eman tabata culpa Nel di a bin cu medida. Awor, ta pesey e director di Serlimar mester comprende cu ora un ciudadano ta paga 0 florin pa piki sushi y esun cu a pidi'e su voto den campaña a priminti'e cu e ta keda 0 florin, na momento cu bo his'e pa 30 florin e TA un medida. Cu e conferencia di prensa aki director di Serlimar ta confirma tambe un biaha mas cu Mike Eman ta un gañador, pasobra el'a gaña pueblo cu e no ta bin cu medida y e prome cos cu e ta haci ta bin cu medida. Esta un berguenza pa un pais tin un ministro presidente gañado asina.

Candela den e ruina di ex - Bushiri Hotel





Diabierna mey anochi Polis y Brandweer a bay ex - Bushiri Hotel. Parti paden tabata tin candela. E parti cu tabata na candela, tabata un parti di palo paden. Brandweer a yega y den un rato a domina e candela. E lugar aki ta wordo hopi bishita door di adictonan.

Luna di colecta di Koningin Wilhelmina Fonds Aruba a inicia





Diahuebs Koningin Wlhelmina Fonds Aruba a bishita Gobernador S.E Fredis Refunjol, kende ta su protector y asina a duna inicio na e campaña anual di colecta cu lo ta henter luna di April te dia 15 di Mei 2014. Cu e fondonan recauda, Koningin Wilhelmina Fonds Aruba lo sigui brinda su servicionan na nos comunidad yudando asina e pacientnan di cancer y nan famianan.

Gerick Croes di MEP:

Decision pa bin cu un dump den Santa Cruz ta uno di cuestiona y inaceptabel



Siman pasa tur persona a wordo sorprendi ora cu a wordo publica y anuncia na un forma hopi cuestionabel cu lo bay bin cu un dump den area di Coba Lodo/ Sabanilla Abao. Segun informenan despues di un evaluacion, haci di diferente buraco rond di Aruba, a resulta cu esaki lo ta esun mas ideal pa wordo destina pa grofvuil y desperdicio di construccion. Loke ta di condena ta e hecho cu e pueblo cu lo bay wordo afecta directamente mes no a wordo poni na altura ningun dia di e hecho aki. E decision ad-hoc di bin cu un dump den un area completamente habita lo tin multiple consecuencianan pa e habitantenan. Un di e consecuencianan cu mester considera ta por ehempel cu e lo por afecta e salud di e habitantenan di Santa Cruz por completo. E ta casi imposibel pa por monitorea e area aki 24/7 y facil pa declara cu bo lo castiga esnan cu lo no cumpli cu reglamento di tira sushi na e dump aki. Sushi ta keda sushi y ningun bario habita no merece di wordo castiga cu un decision iresponsabel asina. Nos ta comprende y conbibi cu habitantenan di Parkietenbos y vecindario cu ya ta bibando bao circumstancianan asina hopi tempo caba. E dump di Gabilan ta otro ehempel mas cu tin su area afecta. Esakinan caba ta problema cu un pais cu ta respeta su mes mester soluciona, pero no mester tuma e decision pa crea mas di e tipo di problemanan aki otro parti riba nos isla. Otro factor cu ta hunga un rol ta e hecho cu e lo ta algo publico y esaki tin como consecuencia cu lo tin aumento di trafico den e area cual sigur lo no ta cla pe. Net banda di e dump aki tin un veld unda cu muchanan ta train tur atardi y sigur esaki lo no ta algo positivo pa nan tampoco. E esencia di esaki mester ta cu ningun habitante sin haci distincion den cual bario of districto lo yama un dump bon bini unda cu nan ta biba. Ademas di esaki mester enfatiza cu aparentemente lo no tin ningun tipo di "vergunning" legal regla pa por cuminsa haci e dump operacional den e area en cuestion. Ta parce cu e Gobierno aki no a tene ningun tipo di consideracion cu esaki y ta tuma decisionnan cu consecuencia pa habitantenan. Nos fraccion ta sostene e habitantenan moralmente y ta apoyanan activamente den nan accion di colecta firma pa contra aresta e binimento den un dump den Santa Cruz. Awe e por ta Santa Cruz den futuro e por sosode cu cualkier bario di Aruba y pesey mester manda e señal cla cu decisionnan asina no por wordo tuma. Nos ta invita tur bario y districto di Aruba pa coopera cu habitantenan di Santa Cruz pa sostene e accion aki.

Tsunami a yega Hulanda





Den Haag – E agrupacion Tsunami a yega Hulanda. Tambe ariba e mesun vuelo a yega Kids & Youth in action y ATA Niro. Nan lo ta parti di e programa di Arubadag 2014 na De Broodfabriek na Rijswijk. E conocido dj Ruben "Scorpio"Garcia tambe ta na Hulanda, kende lo tin e presentacion den su man di e parti festivo di Arubadag. E cantante Jeon cu tambe ta forma parti di e programa di Arubadag lo yega diadomingo. E grupo di artistanan cu a yega a wordo saluda na Schiphol pa presidente di e comision Arubadag 2014 sra. Shandra John. Cu e yegada di Tsunami, Kids & Youth in action y ATA Niro, e parti di e agrupacionnan for di Aruba cu lo presenta diadomingo awor na Arubadag ta completo. E programa pa diadomingo tin tur ingrediente pa brindae publico presente un bunita y tremendo celebracion di nos dia nacional na Hulanda.

Homber a atraca supermarket

Polisnan di San Nicolas a bay diahuebs 11.46, na un supermarket na Pos Chikito, unda nan a wordo atraca. Na e sitio a haya informacion cu un homber largo, color scur bisti cu un jacket blanco y short di jeans a drenta den e lugar cu un cuchiu y a exigi placa. Despues el'a core bay direccion pabao.

Material di construccion a disparce den un rato di ora

E homber E.N.A. diahuebs 12.10, a bay warda di Polis na Dakota pa duna keho di ladronicia di materialnan di construccion cu el'a pone na su cas. El'a bisa cu el'a pone e cosnan na su cas cu e ta trahando banda di un cas den Cantaloupestraat. El'a pone diez pida plywood, di un balor di 375,- florin, diez saco di cement di 75 florin y diez biga di 2x4x12 di un balor total di 600 florin y a laga nan na e cas. Esaki tabata dia 25 di Maart atardi. E mesun dia pa 22.00, ora cu el'a bay na e cas, el'a mira cu ladronnan a bay cu e materialnan. Polis a tuma e keho.

GRUPO ROSEA CULTURAL A PONE UN EXPOSICION DI ANTIGUEDAD

Grupo a duna un actuacion chikito pa ARUBA DOET na Cede di Rosea Cultural.











Lectura organiza Mary Joan Foundation:

'Con e cerebro por cura nos' a ser bon atendi







Diamars ultimo Mary Joan Foundation (MJF) a organiza otro lectura interesante. E biaha aki a toca turno na nos mes un psicologo di fundacion, sra Carmen Luisa Kock, cu a presenta un lectura cu a hiba como titulo "Con e cerebro por cura nos". Enfoke a wordo poni cu sanacion di cualkier maleza cronico ta un combinacion di terapia di apoyo bao guia, nutricion corporal saludabel hunto cu movecion pa asina mantene e sistema immune. Conclusion: Pa un sistema immune sano, controla emocionnan negativo, duna hopi espacio na harimento y alegria, no permiti drenta den e estado di deprecion pa tempo largo, haci ehercicio di acuerdo cu bo edad y condicion fisico, mantene alimentacion y nutricion sano, practica relahacon y visualizacion, comparti mas tempo cu e grupo cu ta dunabo apoyo (famia- of amigonan) tur esaki lo duna bo tranquilidad y forza pa por frena malezanan. Pesey ta importante pa prioridad ta abo prome cu tur otro cos y corda semper traha tempo pa bo mes. Pa mas infomacion por yama Centro Mary Joan na 588-9999 of sigui nos via nos fb Mary Joan Foundation Aruba.

Polis a haya homber drumi den parkinglot

Asistencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 1:17, na Palm Beach riba e parking lot tras di Confession Night Club, unda tin un homber drumi burachi den parkinglot. Na e sitio polisnan a topa cu un homber basta bao di influencia di alcohol y nan a detene y hibe warda unda e'a keda cera .

Cas na Juwaweg a haya bishita indesea

Presencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 2.25, na un cas den Juwaweg unda ladronnan a drenta den un cas. Na e sitio e habitante V.A.M. a bisa cu 24, pa mas o menos 2.15, el'a bin cas y a mira cu ladronnan a ristra den su cas. El'a bisa cu nan a reboltia den dos kamber . Segun su declaracion, el'a haya e porta patras di palo kibra y tambe e slot di e porta. El'a controla e cas pero no sa sigur kico ta locual cu e ladronnan a bay cune.

Trabaonan pa reconstruccion di un wegvak

Departamento di Obra Publico ta informa cu entrante dialuna 31 di Maart 2014 lo bay reconstrui un wegvak na altura di parcela Santa Cruz 33 (Caya Betico Croes). Pa e motibo aki lo tin cu bay cera e area aki. En conexion cu e trabaonan aki Departamento di Obra Publico ta haci un peticion na tur chauffeur pa no haci uso di e pida caminda si no ta pa bo yega bo cas. Lo cera e caminda menciona pa tur trafico den ambos direccion for di 9:00 di mainta. Duracion di e trabao aki lo ta di diez dia d trabao. Un parti di e caminda lo keda habri pa e personanan cu tin cu yega nan cas of negoshi cu auto (na unda cu ta posibel). Lo indica esaki pa medio di borchi y hekki di trafico. Ta pidi cooperacion di habitantenan den e caya(nan) menciona pa para nan auto den cura di cas. Tambe habitantenan cu tin baki mata, sushi di cas of otro material/obheto cu no ta pertenece pafor di cura di cas, pa laga kita esakinan mas liher posibel. DOW ta pidi comprension y disculpa pa cualkier inconveniencia cu e trabaonan por ocasiona.

Chick di Richard Visser, Erbudak a malgasta placa di hospital Slotervaarts



Foto: ANP

Un investigacion cu a wordo haci door di accionistanan mayor di e hospital di Slotervaarts Ziekenhuis a bin constata cu e chick di Richard Visser, señora Erbudak a malgasta hopi placa di e hospital. Entre otro miles di Euro a wordo malgasta pa asina e por a viaha rond mundo y pa e keda den hotelnan luhoso na Aruba, ora el'a bin bishita Visser. Esaki ta loke a sali den noticianan Hulandes, ariba e dama aki, Erbudak.

'Overeenkomsten Erbudak niet in belang Slotervaart'

Aysel Erbudak heeft in haar tijd als bestuursvoorzitter van het Slotervaartziekenhuis zakelijke overeenkomsten gesloten die niet in het belang van het Amsterdamse ziekenhuis waren.

Dat blijkt uit vrijdag gepubliceerd onderzoek in opdracht van de Ondernemingskamer van het gerechtshof in Amsterdam. De zakenvrouw was betrokken bij de transacties met een totale waarde van meer dan twee miljoen euro. Volgens de onderzoekers sloot Erbudak deals met het ziekenhuis, of regelde ze dat het ziekenhuis met anderen handelde, zonder dat die transacties ten goede kwamen aan het ziekenhuis.

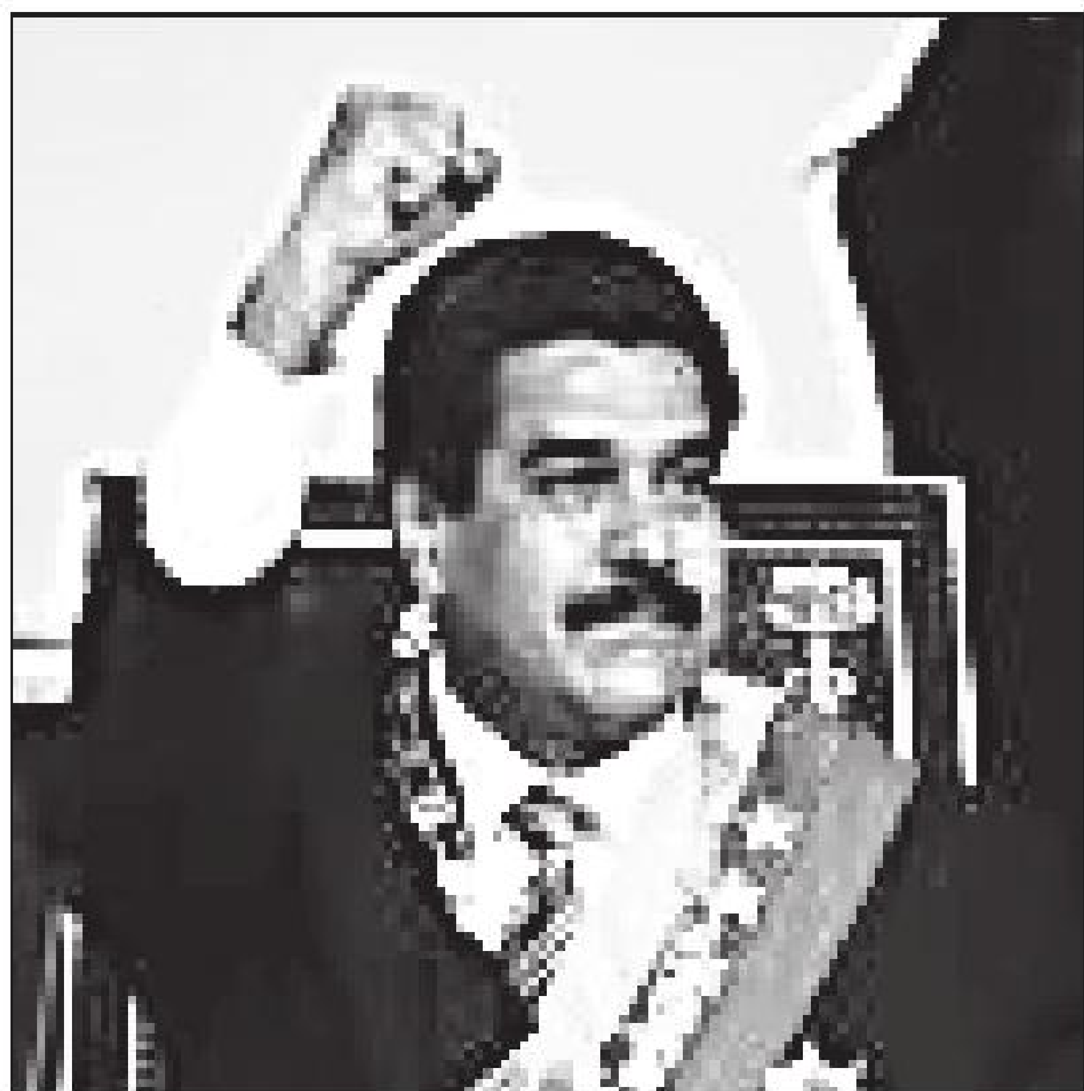
Wie er wel profiteerde wordt in het midden gelaten, maar vorige zomer doken verhalen op over zelfverrijking van Erbudak, ten koste van het ziekenhuis.

Hotelrekeningen: Zo gebruikte ze de creditcard van het ziekenhuis om voor in totaal 140.000 euro aan hotelrekeningen te betalen. Daardoor draaide het ziekenhuis op voor verblijven in chique hotels op Aruba, in Cannes, Parijs, Rome, Washington en Hollywood. Voor haar verweer dat het deels zakelijke verblijven waren en dat ze de overige kosten van plan was terug te betalen, is weinig tot geen onderbouwing.

Het Slotervaart werd in 2006 door Erbudak en haar zakenpartner Jan Schram overgenomen, waardoor het als eerste algemene ziekenhuis in Nederland volledig in particuliere handen kwam. Het ziekenhuis werd inzet van een machtsstrijd tussen Erbudak en de erven van Schram, nadat die in 2012 was overleden.

Wanbeleid: De Ondernemingskamer had om een onderzoek gevraagd naar mogelijk wanbeleid wegens de schorsing van Erbudak als ziekenhuisbestuurder. Uit het onderzoek blijkt nu dat de moedermaatschappijen, onder meer bestuurd door de erven van Schram, geen legitieme redenen hadden tot een aandelenuitgifte. Erbudak betoogde eerder dat die emissie alleen ten doel had haar aandelen te laten verwateren om haar zodoende volledig buitenspel te zetten. Begin dit jaar werd het ziekenhuis na nieuw gesteggel overgenomen door zorgondernemer Loek Winter.

Unasur a pidi Nicolas Maduro pa e baha su tono di ofende y insulta oposicion



Delegadonan di Unasur a reuni pa dos dia na Venezuela. Durante e dos dianan aki nan a reuni cu varios grupo di interes na Venezuela. Entre otro a reuni tambe cu oposicion di Venezuela kende a pone condicion pa asina por start un dialogo. Un di e remarkenan ta cu Unasur a ordena Nicolas Maduro pa baha su tondo fuerte contra di oposicion, pasobra ta netamente su tono ta provoca constantemente mas y mas lantamento na Venezuela. Den un declaracion na Television, Nicolas Maduro a bisa cu e lo no bay yama nan mas pa Chuckie.

Habitante a laga awa di pool bay riba caminda publico

Asistencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 18.50 na un cas na Paradera, unda tin awa di pos ta core riba caminda publico. Na e sitio Polisnan a nota cu en berdad tabata tin hopi awa riba caminda. E habitante a bisa polisnan cu e ta haciendo e muraya di su pool limpi y e awa a core bay riba caminda. Polisnan a dun'e un advertencia.

Karel Maduro di MEP:

Si bo no kier kere ami, kere Jossy!

Pueblo di Aruba, cu hopi asombro mi a tuma nota di loke a sali publica den Editorial di Diario di 26 Maart ultimo. Esaki ta haci mi corda e cantica cu ta bisa: "Porfin tin un homber". Increibel loke ta ser treci padilanti den e editorial aki! Loke ta duna e editorial un peso extraordinario, ta e fuente for di unda esaki ta sali. Esta un berguenza, ami den nan lugar lo mi no a cana den hende pa basta dia largo of cana cu un saco di papel riba mi cabez cu buraco pa mi por mira door di dje. Pa refresca memoria di pueblo di Aruba, no ta ken cu ta, ta delatando e gobierno actual. E persona su credencialnan ta di uno cu no ta data for di ayera sino for di prome cu Aruba mes a bira pais! E ta testigo di e desaroyo di e pais, contribuidor na e lucha sagrado pa libertad di e pais, co-participante na formacion di e constitucion di e pais, pilar di e idioma papiamento di Aruba y un di e ultimo guereronan na bida di e lucha gana pa soberania di Aruba. Waw, kico mas a resta pa menciona, p'asina abo y ami por comprende cu su persona ta un hende cu mester ta stima Aruba di berdad, ta enhuiciando e gobierno actual riba su fechorianan.



Fracaso completo: Su disgusto y disapunto ta claramente expresa den e comunicado, con gobierno, sin coordinacion alguno, ta haci y deshaci di e cayanan den Oranjestad. Pa mi esaki ta e prueba palpable cu gobierno NO tin ningun clase di plan traha for di cual nan ta actua, sino simplemente ta traha manera hende loco. Probablemente loke ta haci sr. Mansur mas dolor ta e hecho cu el'a apoya e partido aki den e dos ultimo eleccionnan. No ta su so, pero practicamente hopi hende mas a wordo malguia cu palabranan bunita y di engaño. Den comienzo di 2010, mi mes a kere den e minister Hooyboer como minister cu ta bay engrandece nos economia. Al contrario, e minister aki a resulta di ta un flop y un fracaso completo den su trabao.

Engañonan di Mike y AVP: Aki ta sigui algun punto di engaño cu cual sr. Eman y su partido a gana eleccion cu ne. 1. Pueblo por corda cu sr. Eman a priminti di kita BBO? Nan no a kite! 2. Boso ta corda cu nan a priminti di kita/elimina brandstof clausule? Nan a djis sconde pero NO a kite! 3. AVP si no ta bay huur edificio for di ningun hende? Edificio di Brenchie bieu for di Februari 2013 ta wordo gehuur na 50.000 forin pa luna, anto BASHI. 4. Nan si lo NO bin cu ningun MEDIDA, ta MEP ta partido di medida toch? AVP a tuma 25 medida caba sin cu ningun hende a hik! 5. Nan si lo NO coy placa (dividendo) for di e NV nan di gobierno manera ELMAR NV y WEB NV? IMF ta publica cu Mike a coy placa di e NV'nan aki. 6. Nan si lo NO tin friends & family den nan maneho di gobernacion? TUR proyecto ta pa esnan cu a sponsor AVP den campaña electoral. 7. Nan si lo NO subi e cantidad di ministernan ora nan bin den gobierno? Di 7 pa 9, ta un bahada? Nan si lo para pa e stranhero y no laga e examen pa paspoort bira na Hulandes? Mike Eman a firme cu Hulanda, sin opone na esaki. 8. Nan si lo NO subi e debe nacional di Aruba? Aruba su estado financiero a wordo downgraded pa BBB, cu ta significa cu Aruba por paga su debenan ainda, pero Aruba ta demasiado dependiente di solamente di su economia. 9. Nan si lo presenta e Presupuesto di aña na tempo stipula pa ley? Esun di 2013 ainda falta! Nan si lo NO gasta mas placa cu nan a presupuesta pa aña? Pakico anto Mike su gobierno mester a pidi pa Suppletoire Begroting? 10. Nan si lo NO subi e edad di pensioen? BOEM, di 60 pa 65, anto ta for di 2010 pa 2012, e fondo di pensioen a baha for di 197.7 miyon pa 88.3 miyon. Dicon? Mike su gobierno a keda sin deposita e placa cu nan a haya di e trahadornan den e fondo, asina facil. Un mucha di derde klas lagere school mes por deduci esaki.

Desapunto y disgusto: Sr. Mansur ta desapunta y disgusta pa mira loke e partido na mando den gobierno ta haciendo cu su pais, Aruba. Ta su disgusto ta saliendo na cla riba papel pa cu e inhusticia y obranan descabeya di e gobierno actual. Ainda e no a duna su opinion di e abuso di asfalt cu a wordo usa y paga cu placa cu gobierno a haya di e ex-trahadornan di Valero y esnan di Westin cu tambe a perde trabao. Ta e placa cu a KITA for di nan como loonbelasting, gobierno a usa pa paga asfalt pa haci propaganda di partido AVP. Hamas den historia di Aruba su existencia, algo asina abusivo a yega di tuma lugar! Ni berguenza nan tin di haci tal den dia cla y cu consentimento di DOW (bao menaza door di un tal Dito?) Aruba ta birando mas pober pa motibo di e danza di bentamento afor di placa cu no tin fin, tanten cu e gobierno actual ta na mando. Esaki door di e medidanan (25) cu gobierno a pasa, tanto pa e trahador como pa e doño di trabao. Anto e trahador mester spera un aumento di salario tambe? Pueblo, wanta boso curazon na un, pasobra AINDA FALTA! BBO tin cu bay subi segun Banco Central, cuminsa cobra pa recoge sushi, gasolin ta sigui subi, gobierno NO kier stop eventonan di locura manera Green Conference y Europe meets the Americas, gobierno NO kier baha nan gastonan riba presupuesto di aña y hopi medida scondi den manga di bachi di sr. Mike Eman y Juan David.

Ohala cu sr. Mansur por duna su opinion riba loke mi a skirbi, si nan ta berdad, si of no. DIOS spaar Aruba!

Habitante ta haya molester di choller Jojo

Presencia di Polis a wordo pidi diahuebs 18.00, na un cas den Wattstraat unda e habitante di e cas tin algo di conta Polis di e choller Jojo. E muher T.C.H. a bisa cu e no ta gusta cu Jojo ta papia cu su yiu muhernan. El'a bisa cu Jojo tin dos luna caba ta biba tras di un cas no - habita y nan ta haya molester di e desorden cu Jojo ta haci. Segun T. Jojo ta grita duro y constantemente ta bati algo den e cas. Polisnan a controla e cas, pero no a topa cu Jojo. Polisnan a bay den Betonicastraat pa un asistencia y nan a topa cu Jojo cu tabata basta bao di influencia di alcohol of di droga. E tabata papia cosnan bruha y tabata hopi agresivo. Polisnan a detene y a hib'e warda di San Nicolas.

Polisnan a topa cu cuatro homber cu marihuana den auto

Polisnan durante patruya diahuebs pa 16.45, a mira un Nissan Skyline color blauw, para banda di e tanki di Alto Vista. Den e auto tabata tin cuatro mucha homber. Ora cu polisnan a acerca e auto, nan a mira cu e pasahero tabata tin un sigaria di marihuana den su man y e auto tabata hole sterki na marihuana. Tambe polisnan a haya un botter di glas den cual tabata tin yerba parecido na marihuana. Polisnan a haya un balancea, enveloppe cu marihuana, enveloppe cu placa, sakito di plastic. Tur cuatro a keda deteni y entrega na Departamento di Recherche.

ONS TOERISME IS VOLKOMEN INELKAAR GEZAKT !!

DE 50 MANIEREN WAAROP DE REGERING HET TOERISME KAPOT MAAKT EN DE KIP MET DE GOUDEN EIEREN SLACHT (deel 8)

Jan de Ruijter was bij de opbouw van het toerisme op Aruba betrokken als general manager van het Holiday Inn hotel en als oprichter en voorzitter van AHATA. Hij is op Aruba bekend als toerisme- en hoteldeskundige en schrijft elke zaterdag een column over het toerisme in Solo di Pueblo. Voor commentaar is hij te bereiken op janderuijter@ yahoo.com en Facebook "Nos Pais Aruba"

In vervolg op mijn column van de vorige week over het massatoerisme op Aruba dat het Torremolinos van het Caribisch gebied geworden is dient nog opgemerkt te worden hoe om te gillen of om te huilen het is wanneer we onze minister van Toerisme Otmar Oduber steeds weer horen praten over duurzaam, sustainable toerisme op Aruba. Deze regering en deze minister gooien de woorden duurzaam en sustainable er steeds weer in om interessant, bekwaam, deskundig en voornaam te doen zonder ook maar enig begrip te hebben van wat duurzaam wel of niet is. Massatoerisme sluit PER DEFINITIE duurzaam, sustainable toerisme uit. De twee begrippen passen niet samen, ze staan loodrecht op elkaar. Op de eerder door mij genoemde Seychellen-eilanden besloot de regering in de jaren 70 van de vorige eeuw bewust tegen massatoerisme en voor exclusief, kleinschalig, luxe toerisme met alleen low-rise hotels, om de eilanden en het milieu te beschermen en te behoeden voor verval. Ons eiland is geheel vervuild inclusief de overvolle en lawaaierige stranden, en een vervuilde zee en zeebodem. Maar dikdoen en met dure woorden smijten is belangrijk voor deze ministers. Zoveel onbegrip, onkunde, en domheid, het is geen wonder dat het slecht gaat met Aruba. Hier is het vervolg van de 50 fouten die er gemaakt worden in het beleid van ons toerisme die grote schade berokkenen en uiteindelijk de neergang veroorzaakten van het toerisme naar Aruba. 17. San Nicolas: De regering van Aruba heeft talloze kansen om het toerisme naar Aruba verder te verbeteren laten liggen onder andere door totaal geen aandacht te besteden aan de volle toeristische ontwikkeling van San Nicolas. De regering en de ministers hebben het inzicht niet om te begrijpen dat Aruba niet veel biedt aan de tegenwoordige toerist die heel veel eist, vooral kwaliteit, veel avontuur, veel vertier en vermaak, cultuur, nieuwe dingen, unieke dingen, mooie en interessante ervaringen die je niet snel vergeet, die je bijblijven en waar je met anderen over praat. Het recept om 2 vakantiebestemmingen in één te bieden heeft St. Maarten bekend en beroemd gemaakt. De Nederlandse kant met de mooie



stranden en baaien wordt schitterend aangevuld en verrijkt met het avontuur, de gezelligheid en het romantisch tafelen van de Franse kant. Wat beter bewijs heb je nog nodig, je hoeft echt geen Einstein te zijn, je hoeft het zelf niet uit te vinden. Goed om je heen kijken naar het succes van anderen gepaard met creativiteit en initiatief is al voldoende. In plaats van de inwoners van San Nicolas een reeds afgekloven spare-rib toe te gooien in de vorm van het zielige donderdagavond Carubbean Festival of hen het verkopen van kraaltjes en spiegeltjes voor te houden bij het Serena Residence-project op Rodger's Beach, een Carnival Museum te bouwen op de meest vergiftigde plek in San Nicolas of de geheel ongenuanceerde kreet 'we gaan van San Nicolas de tweede toeristische stad van Aruba maken', zou de regering met trots de raffinaderij nu definitief moeten sluiten en afbreken en San Nicolas ontwikkelen tot een nieuwe internationale toeristische bestemming met enkele vijfsterrenhotels in het Rodger's en Baby Beach-gebied met allerlei aanverwante bedrijven en activiteiten zoals avond- en nachtvertier en ja zeker ook een Bourbon Street. Maar laten de brave mensen die recent een studiereis met de minister van Toerisme naar New Orleans maakten zich vooral niet vergissen. Bourbon Street is succesvol omdat het naast de geweldige activiteiten, gezelligheid, vermaak en absolute toprestaurants , een basis heeft van maar liefst 200 hotels in Bourbon Street en de direct omliggende omgeving van French Quarter, waar de bezoekers gezellig kunnen verblijven dichtbij het vermaak en de attracties. Laat men vooral niet naïef denken dat je een Bourbon Street op San Nicolas kunt creëren zonder daar gelijktijdig een hotelontwikkeling op San Nicolas onderdeel van te maken. Zonder hotels geen Bourbon Street, vergeet het maar!! Vijfsterrenhotelontwikkeling op San Nicolas brengt een enorme synergie tot stand voor het toerisme naar Palm en Eagle Beach. Eén van de 50 redenen dat het toerisme naar Aruba daalt is dat Aruba te saai is en te weinig vertier en vermaak biedt. Dat deze regering en deze minister dat niet inzien ondanks dat het hen is voorgekauwd, toont het gebrek aan visie en inzicht van de regering. Waarom geen schitterende toekomst voor de mensen van San Nicolas die daar zouden kunnen werken in mooie en succesvolle vijfsterrenhotels, in uitstekende Franse en Creoolse toprestaurants, in spa's, in winkels, in toeleveringsbedrijven, in Bourbon Street, in muziek bands, in bars, in de entertainment sector.

Maar nee, Mike Eman pretendeert al weer, voor de zoveelste keer, de raffinaderij te gaan heropenen, niet inziend dat zijn hernieuwde pogingen met Venezuela en PDVSA, NOOIT zullen slagen. Venezuela is kapot, meneer Maduro haalt het einde van dit jaar niet als president, Venezuela is bovenal financieel kapot en PDVSA is voor heel, heel lange tijd 'out of the picture' voor investeringen.

Wat zou ik graag over 4 jaar een fantastische brunch willen nemen in Brennan's van New Orleans, in hun filiaal op San Nicolas. Brennan's is al een wereldbekend culinair fenomeen sinds 1946 en zou een 'must' zijn voor een Bourbon Street op San Nicolas. Cheers.

Homber a corta su curpa ora cu el'a kibra vitrina

Polis di San Nicolas a bay diahuebs pa 9.07, na e negoshi Provoke, unda un homber a herida su mes na e vitrina. Na e sitio Polis a topa cu e homber na sanger y ambulance tabata trat'e. E tabata bao di influencia di alcohol of otro droga. Despues cu ambulance a dune prome auxilio, nan a hib'e poli.

Homber haciendo fastioso, ta pidi placa

Presencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 20.34, na Renaissance Hotel, unda un choller a causa molester banda di e lobby di e hotel. E guardia a bisa cu e choller tabata pidi placa y tambe e tin un cuchiu den su poder. Segun e guardia, e choller a bisa cu e kier pa nan cer'e, pa asina e por haya cuminda pa e come. El'a duna polisnan descripcion di e choller cu tabata riba un mountain bike. Polisnan a busca den vecindario, segun e descripcion duna, pero no a topa cune.

Apesar cu ta nota mas atencion pa higiena

A cera dos panaderia pa motibo di higiena y productonan venci







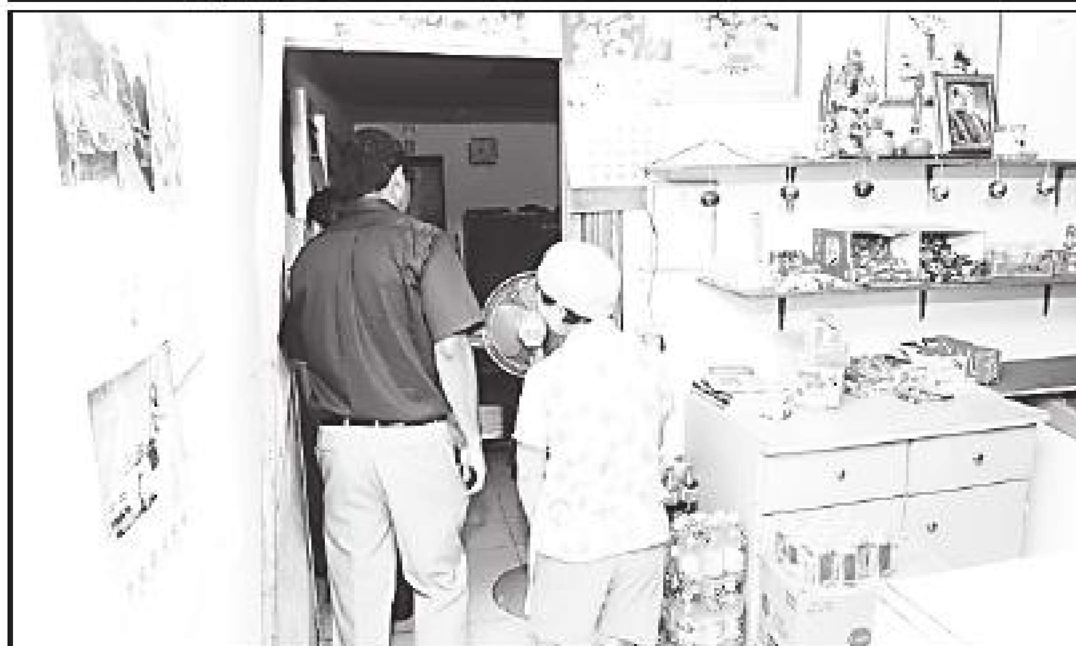




Diahuebs un biaha mas e departamento cu ta regarda asunto di permisonan di Polis a participa na un control di negoshinan cu ta bende cuminda, hunto cu DTI (Dienst Technische Inspectie) y Volksgezonheidsdienst. E team combina a bati na porta di cuater panaderia e biaha aki. Liliana Croes di e Departamento di Comunicacion y Informacion di Cuerpo Policial a splica cu apesar cu por a nota un mihor atencion pa higiena y leynan vigente, e comerciantenan ta consciente cu e controlnan sorpresa ta sigui, asina mes e team ta haya nan mes cu situacionnan indesea. Den e caso di e cuater panaderianan, sra. Croes a comenta cu e situacion pa loke ta higiena, con ta prepara e productonan y con ta trata cu ingredientenan, etc., na Panaderia Del Pueblo y Panaderia Huchada ta "sublime". Tur dos panaderia ta hopi limpi y na ambos e team hasta a haya un splicacion di proceduranan cu ta wordo usa. Loke e team a haya nan mes confronta cune na Xing Xing Bakery y Sunrise Bakery ta full contrario y tur dos panaderia a wordo cera inmediatamente pa e mesun motibonan: falta di higiena, sushedad y productonan caduca. Polis a conta cu na Xing Xing a haya un situacion sumamente no- higienico; tabata tin raton den e lugar y a topa tambe cu diferente producto caduca. Den e caso di Sunrise tabata tin hopi sushedad; un situacion no - higienico, productonan caduca y e negoshi ta laga awa sushi bay riba caminda, el'a añadi.

Esaki tabata un accion chikito, pero lo sigui cu mas accion sorpresa y tur lugar cu no ta cumpli cu reglanan di higiena, leynan vigente y no tin nan documentonan na ordo lo wordo cera, asina Liliana Croes a subraya. El'a comenta cu por nota un sentido di responsabilidad creciente cerca comerciantenan pa cu higiena y cuido di nan negoshi y esaki ta tambe e meta, pa asina miembronan di nos comunidad por ta sigur y ta sinti nan trankilo cu nan ta haya – banda di bon servicio – productonan cu no ta trece risico pa nan estado di salud.









ImSan a tuma despedida di dos dokter



Recientemente Insituto Medico San Nicolas a tuma despedida di dos poortartsen trahando na Spoed Eisende Hulp na San Nicolas. Dr. Juan Carlos Tellez Baquero y Dra. Mabel Adriana Suarez Cardona tin en total casi 8 aña trahando na ImSan. Nan a tuma e decision pa bay sigui cu nan specializacion. Director di Imsan, Dr. Joel Rajnherc, a gradici e dos dokternan pa nan aña nan di servicio. "Tabata un placer enorme di por a comparti e añanan aki hunto cu ImSan y e pueblo di Aruba. Nos ta masha contento pa e trabao desplega durante e ultimo añanan", tabata palabranan di Dr. Rajnherc. Como muestra di aprecio ImSan a haci un regalo special na ambos dokter. ImSan sigur lo haya falta di Dr. Tellez y Dra. Suarez y kier a desea nan hopi exito den nan futuro.

Chauffeur a laga auto atras na Madiki

Asistencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 12:07, na un cas na Madiki, unda un auto a wordo laga atras. Na e cas polis a topa cu un auto Chevrolet Cavalier, color blauw para. E auto tabata bon cera na yabi y no tabata mustra muestra di ladronicia. Mirando cu e no ta stroba trafico ni entrada di cas, el'a keda para eynan.

Habitante a duna keho di ladronicia di su flatscreen

Polis di San Nicolas a bay diahuebs 12:49, na L. van Nassaustraat pa un ladronicia. Na e sitio e homber S.S.M.L. a bisa cu desconocirnan a kibra drenta den su cas y a bay cu un flatscreen na un balor di dos mil dollar. Recherche a wordo poni na haltura pa investigacion.

Minister di Enseñanza Michelle Hooyboer-Winklaar:

Tur school basico mester y lo tin acceso na Computer y Internet

Inventarizacion tumando lugar na schoolnan actualmente



Uso di tecnologia den klasnan ta keda un aspecto cu Minister di Enseñanza, Michelle Hooyboer-Winklaar ta haya masha importante. Teniendo cuenta e bishitanan cu ta ser haci na e schoolnan rond di Aruba y principalmente na e schoolnan basico unda a topa cu schoolnan cu no ta haci uso ni di computer ni di otro tipo di tecnologia aunke e computernan tabata eynan disponibel. E mandatario a manifesta cu relaciona cu esaki el'a reuni cu e Departamento di ICT pa compronde kico tin su tras y kico ta e motibo cu tin algun school cu no ta haci uso di computernan. ICT ta un departamento cu ta cay bao di Directie Onderwijs y a wordo crea pa tur loke tin di haber cu tecnologia. "Nos ta mira cu tin hopi cu a wordo haci e ultimo añanan, pero tin diferente factor cu a hunga un rol den e resultado cu nos ta mira awe cu ta cu pa varios motibo tin di nan ta e parti di e servers, e programanan of e softwarenan ta bieu cu nan mester wordo upgraded", el' a remarca. Segun e minister, e punto cardinal den esaki ta cu a duna ICT e opdracht pa bay tur school basico pa haci un inventarizacion pakico e computernan no ta wordo usa y kico mester haci pa sigura cu nan lo wordo poni den uso. "Na aña 2014, esaki no ta algo di luho. Esaki ta algo sumamente necesario pa cu enseñanza. Stimulacion pa uso di computer. Tin mucha cu no tin computer na cas. Dus esaki ta e unico exposure cu nan lo tin y esey ta pone cu esaki ta sigur algo hopi urgente", el'a agrega. Minister di Enseñanza, Michelle Hooyboer-Winklaar ta di opinion cu mester por tin un maneho pa loke ta uso di tecnologia den enseñanza y riba algo cu kier avanza. Esey ta sigur unda nos kier bay, e mandatario a añadi. Pa loke ta e siguiente lunanan lo ta trahando riba un nota di maneho pa asina pone mas school activo den e parti aki di tecnologia. Esaki lo por fungi como un proyecto piloto pa mas uso di tecnologia den e klasnan. Pa no solamente bira un computer ruimte, pero klasnan cu tin acceso na un digiboard of un flatscreen, tablets, etc., el'a subraya. Segun e minister, mester sigura cu e cosnan basico ta disponibel pa cualkier klas cu mester di dje. Esaki mester ta algo cu ta hinca den e curriculum mes. "Eynan ta unda nos kier bay y esey ta sigur un proyecto cu nan ta bay traha awor pa e parti di bishita y oplossing na unda mester". E parti di acceso na internet lo bira un otro aspecto cu lo traha riba dje. Tin school cu tin internet y otro cu no tin. Lo mester tin acceso na tur school y pa esaki ta trahando hunto cu Setar ya cu tin dificultad na algun school pa loke ta e cobertura. Pa resolve e situacion aki lo mira kico lo por haci pa fortifica e señal na e centronan educativo cu tin mester. "Tur school mester tin computers, tur school mester por tin internet", e mandatario a enfatiza

ARUBA TOURISM AUTHORITY TA APOYA EARTH HOUR

E ORA DI E PLANETA: Awe Diasabra di 8:30 pm pa 9:30 pm

Tur aña desde 2008, mundialmente e asina yama 'Earth Hour' ta tuma lugar durante luna di Maart. E ta un evenemento pa concientiza e hecho cu nos mundo ta pasando den cambionan climatico. Pa tal motibo, diasabra dia 29 di Maart di 8:30 pa 9:30 di anochi (ora local) den mas cu 160 pais mundialmente ta wordo pidi pa paga e luznan no esencial pa un ora largo. Individuonan, negoshinan, comercio en general, tur ta wordo encurasha pa aporta na esaki.

Aruba Tourism Authority ta consciente di e cambionan climatico. Di e forma aki ATA ta participa na e tremendo accion ambiental Earth Hour pa paga tur luznan no esencial na nan edificio



60+ EARTH HOUR

EARTH HOUR 2014

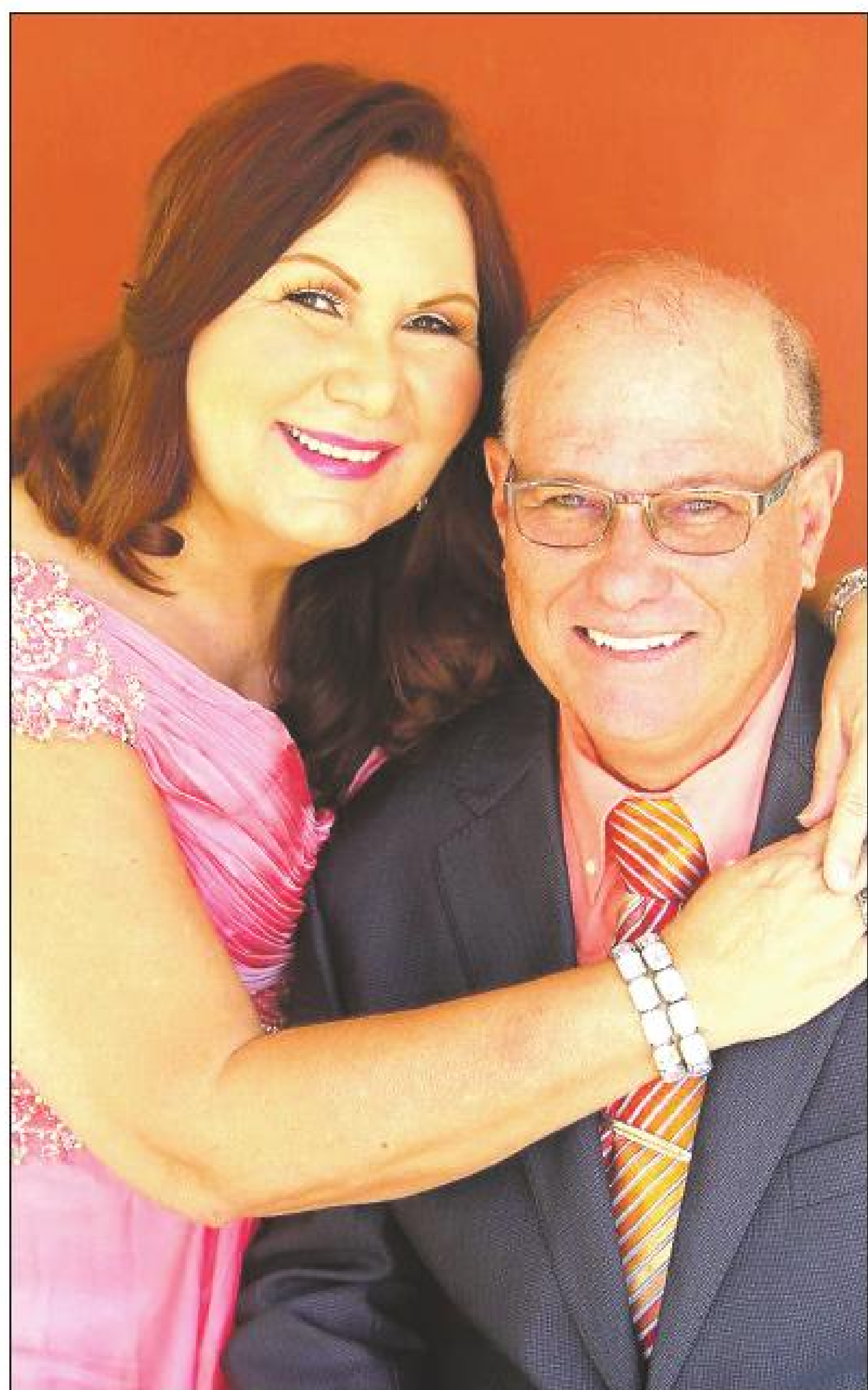
DIASABRA 29 DI MAART, 8:30 PM
PAGA LUSNAN NA CAS

EARTH HOUR ARUBA

ELMAR

como tambe paden e edificio cu normalmente ta keda cendi anochi. ATA ta apoya iniciativanan sostenibel pa nos futuro generacion y un Aruba duradero. E origen di Earth Hour a inicia na Sydney - Australia na aña 2007. Siguiente aña el 'a haya un reconocimento mundialmente y desde e tempo ey, Aruba tambe ta participa. Tambe tin un comision, Earth Hour Aruba Community Group (EHACG) pa concientiza e comunidad Arubano pa cu e importancia riba sostenibilidad di energia. E meta en general di Earth Hour ta pa concientiza tur hende cu e lucha pa un mundo sostenibel.

35 aniversario di Hendrik y Flor Croes - Bislik



Awe ta cumpli 35 aña di Aniversario, e pareha Hendrik "Hemmy" Croes y Flor Croes-Bislik. E pareha ta ricibi hopi pabien di parti di nan 3 yiunan Endy, Jorge y Maya y demas famia Croes, Bislik, De Palm, Lacle, Kelly y tur amistad di tanto Hemmy y Flor. Nos ta spera cu Hemmy y Flor wordo bendiciona cu hopi aña mas di matrimonio, bida y salud! Pabien caluroso ta bin tambe di Solo di Pueblo! Hopi aña mas!

Copa Alegria 2014 ta wordo dedica na Papa Joe Odor y ta inicia awenochi den CBTL.







Diahuebs anochi den un bon ambiente na Aruba Trading Co,a presenta un conferenciadi prensa di Copa Alegria 2014 cu ta start awe diasabra anochi den CBTL.Un total di 12 team nan bon prepara ta cla pa bai bataya cu otro.E anja aki ta di 5 anja cu e Copa Alegria ta keda presenta door di Boegoeroei Athleticsconhuntamente cu Aruba Trading Co.E copa ta wordo dedica na Papa Joe Odor un legendario di wega di domino cu tin hopi anjas nan hungando e wega aki..Aruba completo y amantenan di domino ta keda cordialmente invita pa pasa y disfrutadi e diferente weganan durante 7 fin di siman nan consecutivo.Exito na tur e team nan cu ta bai participa na Copa Alegria 2014.Un danki na e team dinamico di ATC hunto cu Joanne Tromp di marketing pa e invitacion aki.Mas por wordo aprecia ariba e photos nan.





Grupo Scout Sint Hyacinthus 5 KFun Walk/Run 26Mrt 2014










SOLO Deporte......

PROME WEGA DI ARUBA CONTRA GUAM A TERMINA 2-2

Seleccion di Aruba tin dos wega programa contra e seleccion di Guam e siman aki. E prome wega tabata diahuebs anochi den CDPGT na unda e asistencia di e publico tabata grandi pa apoya nos muchanan. Refereenan di FIFA a wordo especialmente busca for di Venezuela pa e ocashon aki. Ya na di 3 minut di wega Aruba ta bai ariba 1-0. Un tiro liber cu ta wordo cobra den 90 na unda e portero Herrick Douglas di Guam ta bai su tras pero no ta logra taha e bala. Un hopi bon partido, especialmente e prome tempo. Aruba a domina pero no ta logra anota mas. Den di dos tempo Guam ta bin mas agresivo te ta logra empata 1-1. Esaki ta bin door cu Guam ta hanja un penalty y ta wordo cobra exitosamente door di Jason Cuncliffe. Aruba ta manera cai den otro y wega a cuminsa bruha. Guam ta hungando un otro futbol buscando pa bai cu e victoria. Na di 82 minut e mesun Concliffe ta ricibi e bala pa por haci un chalaca y ta anota su di 2 gol pa Guam. Aruba a medio lanta for di sonjo formando varios atake pero faltando toke final. Varios oportunidad no a wordo probecha. Na do 89 minut Marlon bajendo pa gol ta wordo gefoul den area penal pa Aruba hanja su penalty. Esaki ta wordo cobra pa Annuar Kock cu ta deposita e bala den skina contrario cu e keeper a scoge. Asina e wega ta termina 2-2 y e proximo partido lo ta diadomingo pa 8'or pm.

















SOLO Deporte......

RESULTADO 50+ Y CAMBIO DI TERENO 40+

Siguientemente resultado di e weganan di Fedeveta 50+ cual a tuma lugar diasabra ultimo.

Na tereno di Caiquetio e prome wega entre Nacional y SCA a keda empata na 0 gol pa banda.

E di dos wega Britannia ta supera Barcelona 3 pa 0, golnan marca pa Jose Guitierez 2x y

Pereira Carlos. E hungador Jose Guitierez a ricibi carchi corra y mester sinta e proximo wega.

E di tres wega entre Jong Brazil y Bubali tambe a keda empata na 0 gol. Na tereno di RCA na

Solito e wega entre Santos y Inter tambe ta keda empata na 0 gol. E di dos wega e team di ROMA

ta gana Teachers 4 pa 0, golnan anota pa Frencel Geertruida 3x y Niles Oduber. Refereenan cu

a elabora e anochi ey tabata Ernst Mohamed, Lucho Zambrano, May Lampe, Mando Boekhoudt

y Aubrey Maduro. Diasabra awor (290314) e campeonato di 40+ ta continua, pero tin un cambio di tereno. E weganan programma na



veld di Dakota a cambia awor pa tereno di San Luis, esaki ta motibo cu Dakota no por a jega na un areglo pa por a usa e tereno Centro di Bario. E schedule pa diasabra awor

ta manera ta sigui. Na tereno di Nacional pa 5.30 Caravel vs Nacional, despues pa 7or Inter vs

SCA y ultimo pa 8.30 Hooiberg vs Jong Brazil. Na tereno di San Luis na Yara pa 5.30 San Luis

vs Barcelona, sigui pa 7or Dakota Starzz vs Teachers y pa 8.30 Jong Aruba vs Rooi Afo.

Na tereno di Arusur na Pavia lo bai tin un wega so pa 5.30 entre Arusur y Bubali, despues tin

oportunidad pa dal un bon sopi of un dushi surinaams eten den cushina. Na e otro terenonan tambe

lo bai tin un cushina y bar bon surti manera costumber.









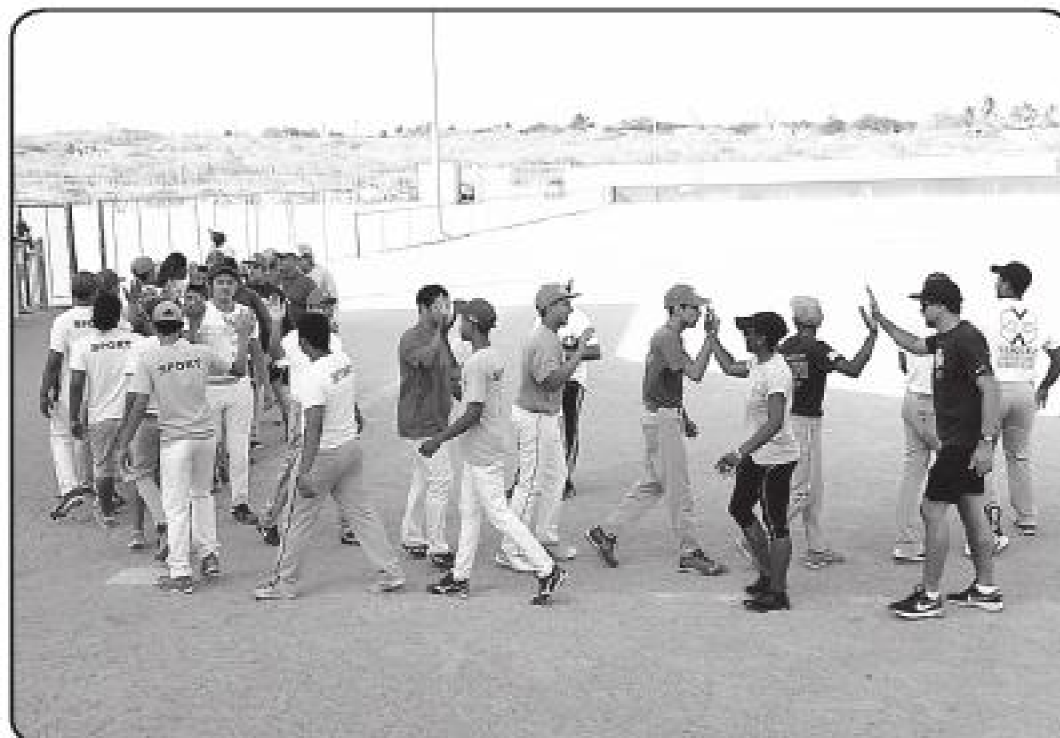
SOLO Deporte......

Den Deporte Escolar organisa pa IBiSA:

Colegio Arubano Oranjestad ta titula Campeon den Softball Enseñanza Avanza

E wega final di softball pa scolnan di Enseñansa Avansa a tuma lugar algun dia pasa riba e "twin-veld nobo" na Pos Chiquito, Sabana Basora. Despues cu e dos scolnan, Colegio Arubano Oranjestad y Colegio San Antonio a clasifica, nan mester a enfrenta otro pa asina haya sa ken ta bira campeon.

Ya for di e prome inning Colegio Arubano a score su prome careda, y asina bay dilanti cu e score di 1-0. Despues di un bataya basta fuerte, ambos scol a mantene e inningnan na cero, pero den e di cinco inning si cos no a bay muchu bon pa Colegio San Antonio y a permiti Colegio Arubano score 3 careda. Den e di seis inning Colegio San Antonio a score su unico careda. E wega a bay 7 inning y a termina cu e score di 4-1 pa Colegio Arubano Oranjestad.





Den e competencia di softball pa scolnan di enseñansa avansa ta finalisa na di tres lugar E.P.B. Pariba, na di dos lugar ta keda Colegio San Antonio y Colegio Arubano O'stad ta titula campeon.

IBiSA ta felicita tur scol cu a participa den e competencianan escolar y tambe e scolnan cu a logra premiacion.

Talento den ajedrez Mark Bueno a ricibi ayudo di Lotto pa cu torneo Sub Zonal Open na Trinidad and Tobago

Actualmente ta na Trinidad and Tobago e hoben talentoso den e deporte di ajedrez Mark Bueno kende ta participando na e American Sub Zonal 2.3.5 Open Tournament cu ta ser organisa cada dos aña. E hoben Bueno lo permanence ocho dia na Trinidad and Tobago esaki for di 26 di maart te cu 2 di april. Manera nos a bisa e hoben Mark Bueno ta un talento grandi den e deporte di ajedrez, ela triunfa den e torneo internacional UMADA Cup teni na Aruba y a termina na di tres lugar den e Festival Centro Americano y Del Caribe na Costa Rica. Na Aruba mes den torneo local Mark a cosecha exito door di conkista e titulo como e campeon di Federacion di Ajedrez. Pa su esfuerzo y dedicacion den e deporte di ajedrez, su federacion a nomina Mark Bueno pa e Premio Excelencia den Deporte 2013.

Tras di tur federacion cu ta cumpli cu e exigencianan stipula pa e Comision di Subsidio atraves di su Comision Tecnico tin e ayudo financiero necesario pa por cubri e gastonan di cada atleta. Comision di Subsidio y Fundacion Lotto pa Deporte ta kere fielmente den e atleta cu kier yega na un nivel mas halto pa es motibo aki tambe ta duna e deporte tur sorto di sosten conforme cu e normanan stipula. Comision di Subsidio y Lotto kier a desea atleta Mark Bueno tur clase di exito na Trinidad and Tobago.



PRONOSTICO DI TEMPO PA ARUBA VALIDO TE DIAHUEBS 27 DI MAART 2014

COMPILA: DIARAZON 26 DI MAART 2014 17:00 (21:00 UTC)

TEMPO: PARCIALMENTE TE LEVEMENTE NUBLA I NO TA ANTICIPA AWACERO SIGNIFICANTE.

TEMPERATURA MAXIMO 32 GRADO CELSIUS Y TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS.

SOLO TA SALI 06:40 AM Y TA BAHA 06:51 PM.

BIENTO: FRESCO TE FUERTE DI DIRECCION OOST CU AVERAGE DI 20 NUDO Y BIENTO MAXIMO DI 30 NUDO.

SITUACION GENERAL: FLUHO ANTI-CICLONICO DEN NIVELNAN MEDIANO TA MANTENE UN ATMOSFERA STABIEL Y SECO.

BIENTO TA BIRA MAS TE DIABIERNA Y DESPUES TA MENGUA.

CLUSTERNAN DI NUBIA TA PASANDO E PARTI OOST DI CARIBEN Y TA WORDO SPERA CU NAN TA YEGA E ISLANAN ABC RIBA DIAHUEBS.

STOF DI SAHARA POR REDUCI VISIBILIDAD UN TIKI.

CONDICION DI LAMA: OLANAN DI LAMA LO TA DI DIRECCION OOST-NOORDOOST CU HALTURA DI 4 TE 6 PIA.

PROSPECTO DI TEMPO PA E RESTO DI SIMAN: LEVEMENTE NUBLA Y GENERALMENTE SECO. BIENTO TA BIRA MAS TE DIABIERNA Y DESPUES TA MENGUA. TEMPERATURA LO FLUCTUA ROND DI NORMAL.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA :

AIRPORT MAX 31 / MIN 26 / 0.00

HADICURARI MAX 28 / MIN 25 / 0.00

E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIAHUEBS 27 DI MAART 2014 17:00 (21:00 UTC)

EPI Presents Expo Talent @ Linear Park 25Mrt 2014















SOLO Deporte......

Scherm Amateur Bond Aruba a celebra Himno y Bandera

Mayoria di nos federacionnan deportivo a organisa nan evento riba 18 di maart celebrando asina nos dia nacional Himno y Bandera. E federacion di esgrima tambe a organisa dos dia di evento pa tur su miembronan activo. Esaki a tuma lugar na IBISA San Nicolas y Maria Christina School e dianan 22 y 24 di Maart ultimo. Mester bisa cu varios atleta di esgrima a inscribi pa cu e evento aki unda e acogida sigur tabata uno grandi. E deporte di esgrima ta uno cu dia pa dia ta crece unda mas mucha ta interesa pa practica e deporte di arte martial. Nos tin e siguiente resultado di e competencia Himno y Bandera.

Degen Mix (Kleintjes): Prome Lugar : Myron Balentine, Segundo Lugar : Jovanka Roga. Degen Cadets (Jongens): Prome Lugar : Christian Vrolijk , Segundo Lugar : Miguel Ruiz. Degen Cadets (Meisjes): Prome Lugar: Lindsey Roga, Segundo Lugar: Shamira Nevada y Tercer Lugar: Migdaliene Jansen. Degen Juniors (Jongens) : Prome Lugar: Michiel Boekhoudt, Segundo Lugar: Gillian Ruiz y Tercer Lugar: Ingmar Boekhoudt. Degen Juniors (Meisjes): Prome Lugar: Tirslain Jansen, Segundo Lugar: Sofia Dorcas y Tercer Lugar: Michaela Boekhoudt. Degen Seniors (Mannen): Prome Lugar: Gregory Thijsen, Segundo Lugar: Myron Thijsen y Tercer Lugar: Essedine. Sabel Cadets (Jongens): Prome Lugar: Christian Vrolijk , Segundo Lugar: Miguel Ruiz. Sabel Cadets (Meisjes): Prome Lugar: Derelijn Nayelis, Segundo Lugar: Lindsey Roga y Tercer Lugar: Shamira Nevada. Sabel Junior (Meisjes): Prome Lugar : Michaela Boekhoudt, Segundo Lugar : Sofia Dorcas y Tercer Lugar : Tirslain Jansen

Comision di Subsudio cu financiamento di Fundacion Lotto pa Deporte ta contento di a aporta cu un ayudo substancial pa asina e federacion di esgrima por a organisa su torneo anual en conexion cu nos dia nacional Himno y Bandera.













The Boss Drag War su final lo tin un show di drifting hamas bisto na Aruba

Diasabra 29 di Maart e gran careda di The Boss Drag War 2014 lo yega su parti final riba e pista di Palo Marga y ya e preparacionan ta andando como cu e anochi aki e publico aparte di haya e mihornan den dragracing riba e pista lo bay presencia un show di Drfting hamas bisto aki na Aruba. E programa di Diasabra ta cuminsa pa 4:30 di atardi cu e caredanan den categoria Jr. Dragster, Pro ET Bike cu ta brommernan cu ta core 9:39 seconde of mas rapido, Drag War Bracket cu ta tur e autonan cu ta core 13:50 sec of mas rapido, Import Class cual ta autonan Import coriendo 10:99 seconde of mas rapido y e categoria Pro Bike. Pues Diasabra the best of the best lo enfrenta otro riba e pista di Palo Marga y entrada lo ta solamente Afls. 25,= pa persona. Aparte di tin e mihor autonan y e mihor brommernan den competencia lo bai tin un show di drifting nunca bisto na Aruba. Riba e pleintje net dilanti di e tribune ta preparando un pista di Drifting cu chassisnan di container y otro machinenan di heavy equipment cortecia di Cerd N.V. y Johnsons Heavy Equipment cu e drivernan di drifting lo mester bai pasa bow di nan. Esaki sigur aparte di e bon caredanan cu tin garantiza e Diasabra aki lo bay tin henter e publico riba pia pa wak e show aki. Pues tene cuenta cu Diasabra cu ta e ultimo dia e caredanan lo ta cuminsando pa 4:30 di atardi y lo tin un drivers meeting tambe prome pa 3:30 cu tur e drivernan pa asina pasa riba e reglanan y e categorianan cu lo wordo cori riba e ultimo dia aki.















IBiSA ta informa:

Colegio Conrado Coronel ta titula campeon di futbol categoria A Mucha Homber



Diahuebs atardi a tuma lugar den Compleho Deportivo Frans Figaroa, weganan di futbol categoria A mucha homber, cual weganan a wordo organiza pa IBiSA. Esaki nan tabata e weganan di semi final y tambe despues e gran final. Prome wega di semi final a tuma lugar entre Maria School y e muchanan di Scol Basico Washington. Aki e muchanan di School Basico Washington a sa di bay cu e victoria cu score di 4-0 y a pasa tambe asina pa e gran final. E di dos wega di semi final tabata entre Colegio Conrado Coronel y Maria Goretti School. Ambos scol a bataya fuerte contra otro, pero ningun di dos school a logra anota gol den e wega aki. E wega a termina cu score empata 0-0 y a pasa over pa defini e wega aki cu tironan for di distancia di punto penal. Aki Colegio Conrado Coronel ta logra gana e serie di tironan cu score di 4-3 y asina ta pasa pa final contra di Scol Basico Washington. Wega pa di tres y cuater lugar di e gran final a tuma lugar entre Maria School y Maria Goretti School. Maria School a bay cu e victoria cu score di 4-1 y asina ta keda na di tercer lugar den e weganan di futbol categoria A mucha homber, cual tabatin como consequencia cu Maria Goretti School a keda na di cuater lugar. E wega pa e premio maximo den e gran final a tuma lugar entre Scol Basico Washington y Colegio Conrado Coronel. Den prome mitar, e muchanan di Scol Basico Washington a sa di bay ariba cu score di 1-0, pero e alegria no a dura mucho, ora cu Colegio Conrado Coronel a score 2 gol rapido pa bay ariba cu score di 2-1. Den di dos mitar, ambos ekipo a lucha fuerte pa score 1 gol mas, pero ningun di dos a logra. Asina tambe e wega a termina cu score di 2-1 na fabor di Colegio Conrado Coronel cu a titula campeon di futbol categoria A mucha homber, mientras cu Scol Basico Washington a bira sub campeon. IBiSA ta felicita tur e scolnan cu a participa na e weganan aki, tambe na tur mayor y maestro cu a bin apoya nan scol durante e weganan aki.



Den Liga Menor di ABBA: Giants Oreo ta pica dilanti den standing cu 2 wega gana!



E team di categoria 7-8 di Giants-COMPRA Organization cu ta jama GIANTS OREO a ranca sali den e campeonato di Liga Menor cu bon pia. Giants Oreo a gana nan prome dos weganan e weekend pasa. E prome tawata contra Aruba Tigers, e wega aki a caba cu e score di 8-3. Riba diadomingo Giants Oreo a hunga contra Marlins Kelloggs, aki un biaha mas e team di cas ta gana cu e score di 13-1. Por a mira un adelanto basta grandi den e team aki y sigur esaki ta debi na e dedicacion di e coachnan y manager di e team cu ta invertiendo basta tempo y esfuerzo den e team aki. Giants Baseball Organization ta sigi traha cu full speed pa e baseball y e juventud. E team di Giants Oreo ta consisti di: Jaden Kock, Frangemario "Akeem" Angela, Jayden Pietersz, Jean Carlo Tjiem Fat, Generick Maduro, Genevan Maduro, Michel Corniel, Jayrick Werleman, Nathan Carti, Genard Deluvia, Rendrick Tromp, Zidane Gomez y Sergio Tromp. Si bo kier wak baseball e weekend aki vooral den e chikitonan di 5-6 y/of 7-8, bo ta keda invita pa pasa na veld di Giants na Sero Preto, Paradera y disfruta di e dushi ambiente aki.

Sorteo Merdia 27 Maart 2014





Sorteo #: 754
0735
8001
7250



Sorteo #: 754
0595



Sorteo #: 754
1926
Capricornio



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297)5257555

www.lottoaruba.com

28 Maart 2014 Anochi



Sorteo #: 5229
5480
1318
1346



Sorteo #: 4273
6153



Sorteo #: 3032
8351
Aries



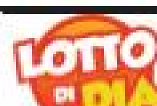
Sorteo #:
8007
0480
9088



Sorteo #:

Joker Letter

		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	140.000,00
0	x Match 4+	
0	x Match 4	
0	x Afl. 12,00	



01-21-28-29-30

Sorteo # 2948

		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	86.000,00
6	x Match 4	
153	x Afl. 8,00	



02-06-14-15

Sorteo #: 632

Mega Ball 11

		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	575.000,00
0	x match 4	
6	x Afl. 500,00	
113	x Afl. 50,00	
183	x Afl. 15,00	

Diario	Super 4
5463	7485
6565	
9480	

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherrr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Publica bo clasificado, awor cu prijs pa siman: Afl. 35.00 pa 1 siman / Afl. 140.00 pa luna. Pasa na nos oficina na Sta. Cruz 110 of e-mail nos na solodipueblo@gmail.com

CUMINDA

Tur dia tin specials di dia na Topacio Restaurant, situa banda di Botica Noord.

Pa bestel bo plato yama nos na 587-0430

CUMINDA

Cilantro Grill situa dilanti Colegio San Hose na Sta. Cruz, tur dia tin specialnan di dia. Yama haci bo pedido:

594-0635

Barber

Sta Cruz Barber Shop a habri su porta. Habri tur dia te cu 9'or anochi. Situa dilanti Colegio San Hose, (banda di Blush). Pasa serca nos y nos lo drecha bo look y ponebo master master!

Permanent Make-Up

E solucion pa bo cejanan

- *Cejasnan daña of mal forma*
- *Esnan cu no tin cejas*
- *Cejasnan cu colornan cora, biña,berde etc.*
- *Tambe eyeliner y lipliner*

Nos tin e solucion pa bo.
Cada servicio ta den forma personaliza .
Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relahante.
Mas di 15 aña di experencia .

Tambe nos ta drecha cejanan cu :
Waxing, pincet y blade den forma unico,
Cu ta cuadra cu bo cara.
Yama awe mes na 730-3327 /586-7272 nos ta wardabo cu un sonrisa. Consulta ta gratis.
Na: Dilailah Beauty Clinic
Noord # 82 den Centro Comercial Noord patras di Botica Noord

TA BENDE

pick up chevrolet s10 double cabin aña 2005 tsd A/C color silver AFL.8000,- OBO

pa mas informacion tuma ccontacto na : 5938182

CUMINDA

Cushina di Dochi Lee

NOS SNACKS

tur dia tin special di dia. bestel bo cuminda tempran na 585-2585

TA HUUR

Ta huur Trappers Club pa cualkier ocasion. Airco, espacioso. Pa fiesta di ricibimento, reserva tempran. Tambe pa encuentronan religioso.

748-8280

Ta bende

Chevrolet Spark 2006 automatic Kibra – Pa piesa Yama: 566-9653

Ta huur

Apartment den centro di Santa Cruz Pa mas informacion yama Cel: 5938998 / 5931449

TA BENDE

Un airco Window Unit 18mil BTU NOBO pa solamente 450 florin OBO Un stoof 4 burners ideal pa apt color grey Pa 450 florin OBO Un set di comedor 4 stoel di hero duro + mesa di glas cuadra elegante Pa 350 florin OBO Pa mas info Tel: 5620119

Ta bende:

Un pick-up ford Ranger 2003 den bon condicion Gespuit nobo cu a/c color blanco 2 porta Prijs awg 6.500.00/ andres TL 68-B

Pa mas information cel 5932952

Ta bende :

Lavamano clear nobo Cada uno awg 100.00 (pa riba cabinet)

Wagner machine paint crew Cu 2 manera pa spuit verf Prijs awg 450.00 Tel: 5932952

TA BENDE

HYUNDAI SANTA FE 2002 V-6 AUTOM TRANSM. PRIJS ATRACTIVO. YAMA 7311584

Ta Bende

Harinja di MAISHI RABO 100% natural na Nature's Discount Seroe Blanco dilanti APFA y Pos Chikito banda di Laboratorio Familiar. Tel: 5840336

CUMINDA

Sta Cruz Bar y Restaurant. Pa pidi cuminda yama: 585-8088

TA HUUR

Fiesta pa mucha?

Pa entretene fiesta di mucha, nos ta ofrecbo un pakete completo. Yama Kerekentenchi Party Club na 593-6187

TA BUSCA

Sales person pa traha como representante di benta pa Solo di Pueblo. Minimo 5 anja di experiencia den benta di propaganda. E mail nos na solodipueblo@gmail.com

TA HUUR

APARTMENT MUEBLA .
AWA Y CABLE INCLUI.
MAXIMO 2 PERSONA.
PA MAS INFORMACION Yama 563-2222.
Y TAMBE TIN UN SNACKTRUCK NA HUUR OF CUMPRA .

TA BENDE

Roll di papel di corant - Afl. 100.00 / 50.00. (pa fura auto, paketa caha o carga, etc)

739-0101

TA BENDE

PORCO DI DOS LUNA BIEUW AFL 60,- PA UN TEL 5941317 / 5859870

Chica Pos

Marios Septic Tank

Servicio Rapido pa chica pos.

Pa servicio yama: 5603500

TA HUUR

Ta huur espacio comercial na Centro Comercial Noord. Perfecto pa cualkier sorto di oficina. Adres: Noord 82. Pa informacion yama 730-7000

Indian Rock Garden

E lugar ideal pa bo celebracion di bruid, cumpleaños, aniversario, prome santa comunion, bautismo y otro celebracionnan, pero tambe pa seminario, workshops, charla y presentacionnan.
Pa informacion di prijs y reservacion jama 5926460, of manda bo mensahe via Facebook/indianrockgarden of email info@indianrockgarden.com





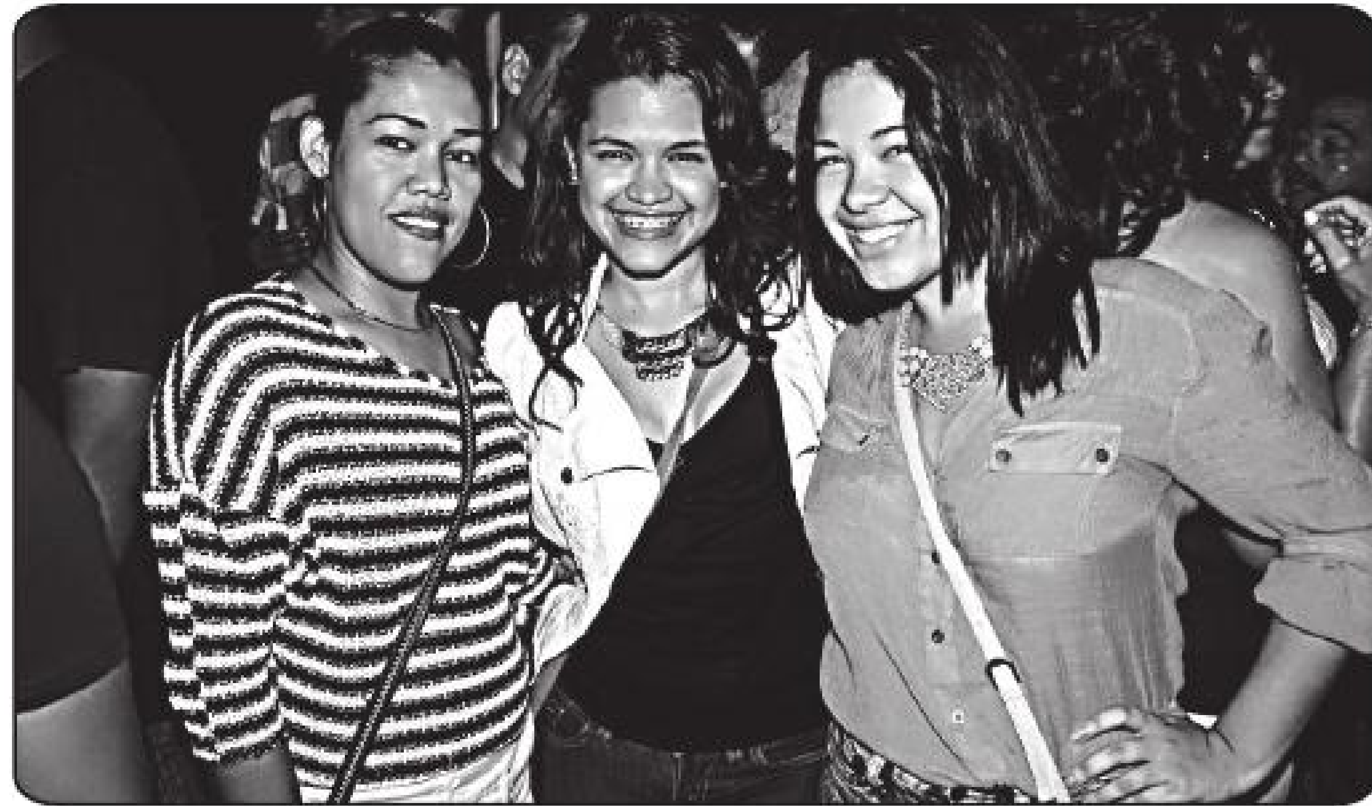

N-Fuzion Live @ Local store 21 Maart 2014

















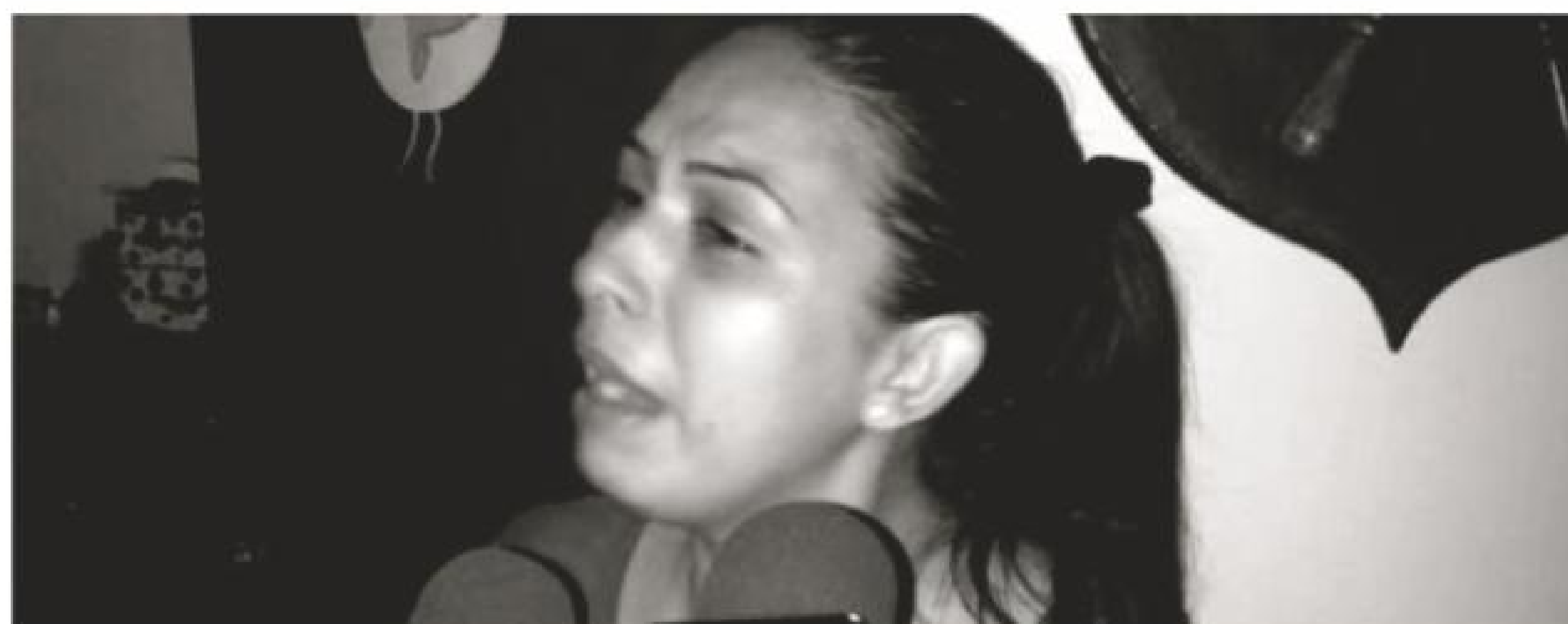
Pagina na Spaño........

EL RÉGIMEN PREPARA A SUS HORDAS ASESINAS: PSUV ordenó a UBCH preparar "plan de resistencia"



Aunque hay 13.000 Unidades de Batalla Chávez en todo el país, cada una integrada por 5 personas, en la caminata entre Plaza Venezuela y Los Próceres, en Caracas, no llenaron 4 cuadras.El PSUV movilizó desde todo el país a la dirigencia para homenajear a Hugo Chávez, por cumplirse ayer 20 años de su salida de la cárcel de Yare, e iniciar la discusión del congreso del partido, que instalarán en junio."¡No todos quienes usan gorras rojas y dicen ser bolivarianos son revolucionarios! ¡Son infiltrados! ¡Oportunistas!", advirtió el diputado Freddy Bernal, que ordenó a las unidades del PSUV defender el gobierno, debido, dijo, a que Estados Unidos activó un plan desestabilizador: "¡No somos pendejos! ¡Cada jefe de patrulla, cada dirigente del PSUV, debe activar el 'plan de resistencia'! ¡Hagamos homenaje a Chávez preparándonos para la batalla!".El parlamentario, responsable de la Seguridad del PSUV y enlace con representantes de la Fuerza Armada y la PNB, alertó que las "guarimbas bajarán de tono, pero vendrán con fuerza porque los gringos quieren tumbar al gobierno". Sin embargo, descartó el derrocamiento de Nicolás Maduro: "¡Aquí hay ovarios, cojones, para enfrentar a golpistas! No podemos permitir que acaben con la revolución".Antes, el gobernador de Anzoátegui, Aristóbulo Istúriz, dijo: "Ante la confrontación, o ellos o nosotros. Ellos se han alzao; abusan de la tolerancia de Maduro y del pueblo. ¡Contamos hasta 10, luego hasta 100; pero al llegar a 1.000 no respondo! No vamos a permitir que nos hagan la vida imposible. ¡No queremos guerra civil, pero no nos calienten!".

Paramilitares del régimen saquean, queman vehículos irrumpen en hogares y amenazan con violar a los residentes con "permiso" de la GNB



Lenin Danieri, periodista corresponsal Televen en Zulia, informó a través de la red social Twitter que paramilitares armados, de los llamados grupos colectivos, irrumpieron en las casas de las urbanizaciones La Trinidad y Palaima de Maracaibo, saquearon hogares, dispararon a los edificios, quemaron vehículos y amenazaron con cometer violaciones a los residentes.Danieri informó así mismo en su cuenta @LDanieri que la Guardia Nacional Bolivariana se encontraba a las afueras de la urbanización sin interceder por los vecinos.

Mueren 5 ocupantes al estrellarse un avión militar en la India



Los cincos ocupantes de un avión de la Fuerza Aérea de la India murieron hoy al estrellarse la aeronave cerca de la ciudad de Gawlior, en el estado de Madhya Pradesh, en el centro del país, informaron fuentes oficiales. El avión de transporte Hercules C-130 J se estrelló esta mañana cuando realizaba maniobras rutinarias a unos 72 kilómetros al oeste de Gwailor, tras haber despegado de Agra, en el norteño estado de Uttar Pradesh, dijo un portavoz de las Fuerzas Aéreas a la agencia local PTI. Una fuente militar confirmó a Efe el accidente pero prefirió no facilitar más información sobre los fallecidos hasta conocer el resultado de la investigación que se ha puesto en marcha para aclarar las causas de lo sucedido. El C-130 J, fabricado por Estados Unidos, es una de las apuestas de la India en su carrera armamentística con sus vecinos Pakistán y China,

NICOLAS Y LOS 40 LADRONES: Aerolíneas rechazaron pago de deuda a 11,30 bolívares por dólar



on sus ya conocidas practicas de robo, chantaje y la estorción, delegados de Nicolas Maduro se reunieron con las líneas aéreas internacionales que operan en el país el lunes pasado presentándoles una vergonzosa "última propuesta de pago" calculando la deuda a 11,30 bolívares por dólar, aunque el grueso del compromiso de 3,7 millardos de dólares fue adquirido a 6,30 bolívares; informó una fuente del sector que prefirió no ser identificada.

Obituario Solo di Pueblo........

UN BON ESTILO DI BIDA TA IMPORTANTE PA BO?

Cera conocir cu un serie di programa pa yuda mehora bo estilo di bida.

Cu e programa di television "Bo Curpa-Bo Bida" Haelth Matters kier trece dilanti cu prevencion ta mihor cu curacion y meta di e programa ta pa concientiza mas tanto posibel e comunidad di Aruba pa hiba un bida saludabel. Come y bebe saludabel y haci suficiente actividad fisico ta yuda preveni entre otro sobrepeso, obesidad, diabetes y problema di arteria. Enfermedadnan cu ta haci hopi daño na organonan, manera por ehempel curazon y pancreas. Siña biba mas consciente door di cambia bo estilo di bida ta un maneho multidisciplinario y e cambio aki ta na bienestar di bo salud y esun di bo yiunan.

KICO TA E FACTORNAN CU TA CONDUCI NA UN BIDA MENOS SALUDABEL?

Awendia mayoria adulto, specialmente hende muher entre 18 y 45 aña ta traha pafor di cas y resultado di esaki ta cu nan no tin suficiente tempo pa prepara un alimentacion saludabel pa e yiunan y fastfood a bira algo rutinario y hopi vez un solucion pa e mayornan ora nan mes no tin tempo pa prepara alimentacion na cas. Awendia nos muchanan ta sinta hopi tempo tras di computer envez di ta mas activo. Movemento ta hopi importante pa un mucha su desaroyo fisico y social. Mescos cu come y bebe saludabel, pasobra un mucha por desaroya sobrepeso for di un edad di 4 aña y den mayoria di caso esaki ta bira obesidad ora nan ta adulto. Y como mayor bo no ke ta responsabel cu bo yiu lo sufri di malezanan cronico na un edad relativamente jong. Si bo no ta cuida bo salud na jong, bo calidad di bida ta deteriora. Pues atrobe prevencion ta mihor curacion y cuminsa cu esaki for na edad hoben pa asina bop or disfruta di un bida sin problema di salud, vitalidad y yen di energia. Presentacion di e serie di bo program,a "Bo Curpa-Bo Bida" ta na Tele Aruba y ta consisti di 6 edicion, cada un cu un tema diferente. Den cada edicion nos ta trece dilanti un organo di e curpa humano p.e. curaxon, pancreas, sistema arteria etc. Den cada edicion nos ta splica kico por faya y kico bo por haci pa preveni fayo den bo curpa. Nos ta ilustra cu curpa humano ta e aparato mas ingenioso na mundo y cu un defecto por tin consecuencia grandi pa bo salud.

Durante un programa "Bo Curpa-Bo Bida" nos ta papia cu diferente medico specialist y nan ta duna splicacion na un manera simpel y cu hopi claridad tocante e tema y tambe nos ta trece dilanti e avance nan tecnologico cu tin riba e tereno di curacion. Instancianan local relaciona cu e tema y personanan cu ta sufri di un maleza tambe nos ta entrevista. E serie di e programa "Bo Curpa-Bo Bida" tin dos parti. E prome parti ta un programa existente cual ta ser presenta na un canal di television na Hulanda y di cual Health Matters tin e derecho di licencia na Aruba, Curaçao y islanan BES. E prome parti di e programa ta na Hulandes cu subtitulo na Papiamento y e presentador ta un dokter di cas Hulandes. E di dos parti ta wordo completamente filma na Aruba y lo ta na Papiamento y ta ser produci y presenta door di Mary-Lou de Windt. Presentacion di e serie di programa "Bo Curpa-Bo Bida" ta na Telearuba y e prome presentacion ta riba diadomingo, 6 di April proximo entre 7'or y 8'or di anochi y lo dura un ora. E prome episodio lo trata e motor di bo curpa, bo curazon. E siguiente edicionnan lo sigui riba cada prome diadomingo di luna entre 7'or y 8'or di anochi y repiticion di cada edicion lo ta dos vez den cada luna. "Cu presentacion di e serie di programa "Bo Curpa-Bo Bida" y hunto cu apoyo y esfuerzo di nos sponsor principal, AZV y otro instancia y personanan cu di un manera of otro a contribui na realizacion y produccion di e programa di television "Bo Curpa-Bo Bida" nos kier yuda na bienestar di e pueblo di Aruba pa hiba y mantene un bida saludabel. Meta di e programa "Bo Curpa-Bo Bida" ta pa haci e pueblo di Aruba siña conoce nan curpa y concientiza e pueblo mas y mas pa mantene nan curpa saludabel pa asina preveni problema medicio", segun Mary-Lou de Windt, nutricionista y coach di crecemento y desaroyo personal di Health Matters. Health Matters ta preocupa pa e setilo di bida di nos hubentud y adulto nan ta hibando awendia y kier contribui na bienestar di e isla di Aruba. Nos di Health Matters ta haya importante pa bo cuminsa tuma accion den bo estilo di bida. Health Matters ta dunabo informacion, aviso, guia y kier motiva bo den esaki cu presentacion entre otro di e serie di programa di television "Bo Curpa-Bo Bida". Pa mas informacion tocante e programa "Bo Curpa-Bo Bida" of ayudo personal por comunica cu Health Matters via email: mldewindt@gmail.com of cel (+297)5939123, tel (+297) 5830112

"I am the resurrection and the life."
John 11:17-44

Msgr. Luis Antonio Secco, The Diocese of Willemstad, the priests of the Diocese, the family and the parishioners of St. Paul's Conversion Parish, Saba, Dutch Caribbean would like to announce the untimely demise of



REV. FR. DANILO A. PASTOR

Parish Priest of St. Paul's Conversion Parish, Saba, Dutch Caribbean. Fr. Dan was staying at the parish rectory of the Immaculate Conception Parish, Sta. Cruz during his medical treatment. We would like to cordially invite the parishioners of Sta. Cruz and the Filipino Community of Aruba to assist in the Holy Sacrifice of the Mass and Necrological services that will take place on Monday, March 31 at 8:00 P.M.

May we request all the faithful to pray for the eternal repose of the soul of Fr. Dan Pastor.



Staf y Personal di Departamento di Integracion Maneho y Admision di Stranhero, DIMAS ta anuncia fayecimento di

Sra. Vda. Lucrecia Elsa Krozendijk-Dubero

mama di nos colega Sr. Giovanni Arendsz
Nos kier extende na nos colega Sr.Giovanni **y demas famia nos mas profundo condolencia cu e gran perdida** di Sra. Vda. Lucrecia Elsa Krozendijk-Dubero
Cu Dios duna boso forza y consuelo den e momentonan dificil aki y
cu **Sra. Vda. Lucrecia** sosega na paz den braza di Señor

Cu profundo tristesa gerencia di N.V. ELMAR

ta participa fayecimento di

Sr. Minguel Maduro

Estimado tata di nos colega Erwin Rafael Maduro (Hato).

Acto di entiero lo tuma lugar awe 29 di maart na Aurora Funeral Home pa 2'or di atardi y despues pa Santana na Sabana Basora.

Nos ta desea hopi forsa na tur famia den e dianan dificil aki y cu Sr. Minguel sosega na paz den brasa di Señor.



Obituario Solo di Pueblo........

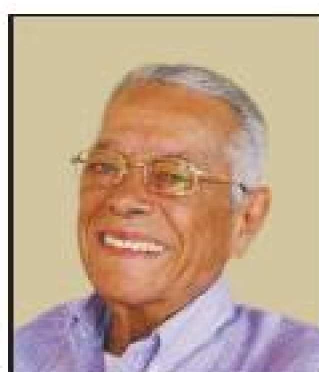
Mensahe di Divino Niño Hesus na Reginald Danje

AMI Divino Niño Hesus mensahe na Mi ruman Reginald y na mundo. Pa tur Mi sirbidornan. Yobida di bendicion boso ta ricibi for di cielo ora Mi manda e yobida di awacero cu ta e bendicion puro. Sali pafor di unda boso ta y ricibi e bendicion di Spirito Santo.Laga e yobida di awacero basha riba boso y haci nomber di Tata y pidi boso deseonan cu fe grandi y boso criaturanan tambe. Saca nan pafor den e awacero, pa ricibi e bendicion di Mi mannan pa nan wordo purifica cu e awa puro bendiciona di man di boso amigo Dibino Niño Hesus, cu ta reinara na e mundo aki. Mi ta pidi boso no lubida nunca cu Dios ta duna boso tur cos den e mundo aki. Mi ta pidi boso no lubida nunca cu Dios ta duna boso tur cos den e mundo aki, pa boso aprecia y no haci abuso di dje di mas. No lubida Mi ta mira boso, Mi ta pordona, Mi ta duna boso y Mi ta kita bek, p'esey no haci dimas, ni bira lomba pa Mi y siña comparti cu boso prohimonan. Reza e Santo Rosario tur dia y yuda e Religion Catolico, cu Mi ta mira ta bay atras. Pa e Dios nan falso cu ta gaña hopi hende y nan ta bay den e caminda robez cu engaño y materialnan. Mi rumanan no laga material cambia boso religion berdadero. No bay tras di e Dios falsonan, cu engaño pa nan propio interes. Mi dicipelnan Mi ta pidi boso scucha Mi mensahenan y plama nan rond di mundo pa un y tur. Sigui mi den e berdadero Religion Catolico, scucha Mi den Nomber di Tata y di Yiu y di Spirito Santo, Amen. Aleluya, Aleluya, Aleluya y ricibi e bendicion di Awacero.

Gradicimento/ Invitacion

"Den cas di mi Tata tin hopi luga" Joh. 14, 1-12

Pa medio di esaki nos kier a gradici tur esnan cu di un of otro manera a mustra nan atencion durante fayecimento y entiero di



Sr. Francisco José *(Jossy)* Tromp
Ex Gezaghebber van het eiland Aruba

Gradicimento ta bai pa tur cu a yama, manda flor of krans y kaarchi. Danki pa e palabranan di Consuelo. Tambe nos kier a gradici di curason Staff y Personal di Posada Clinic, Staff y Personal di Imsan, Staff y Personal di Dialyse Afdelin di Dokter Horacio Oduber Hospitaal, demas personal y dokternan, Verpleegstersnan di Wit Gele Kruis, Staff y Personal di Lite Life Medicab pa nan cuido y atencion.
Alaves nos ta invita pa un Santo Sacrificio di Misa na Misa Pro Cathedral San Francisco na Playa Diasabra 29 di Maart pa 7'or di anochi pa descanso di alma di nos defunto stima.
Boso presencia ta altamente aprecia
Na nomber di Famia Tromp-Van Der Pol

" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa."
Salmo 23:1,2,3

A fayece

Segundo Dirksz

01/01/1934-27/03/2014

Acto di entiero ta tuma lugar Diamars 1 di April pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Inmaculata Concepcion pa santana catolico na Sta. Cruz. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Inmaculata Concepcion na Sta. Cruz.

Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada Den cunucu di yerba berde e ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, Pa mi bolbe haya forza.
Salmo: 23

Cu inmenso dolor na nos curazon nos ta participa fayecimento di

PRICILLA PATRICIA SCHWENGLE
(Lisa of Liesje)
**** 5 di December 1974 - + 25 Maart 2014**
Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu honda pena pero agradecido pa e bendishon cu Dios a duna nos pa por a disfruta y comparti momentonan inolvidabel cu ne, nos ta anuncia fayecimento cristianamente di nos mama, nos amiga, consehera y wela:

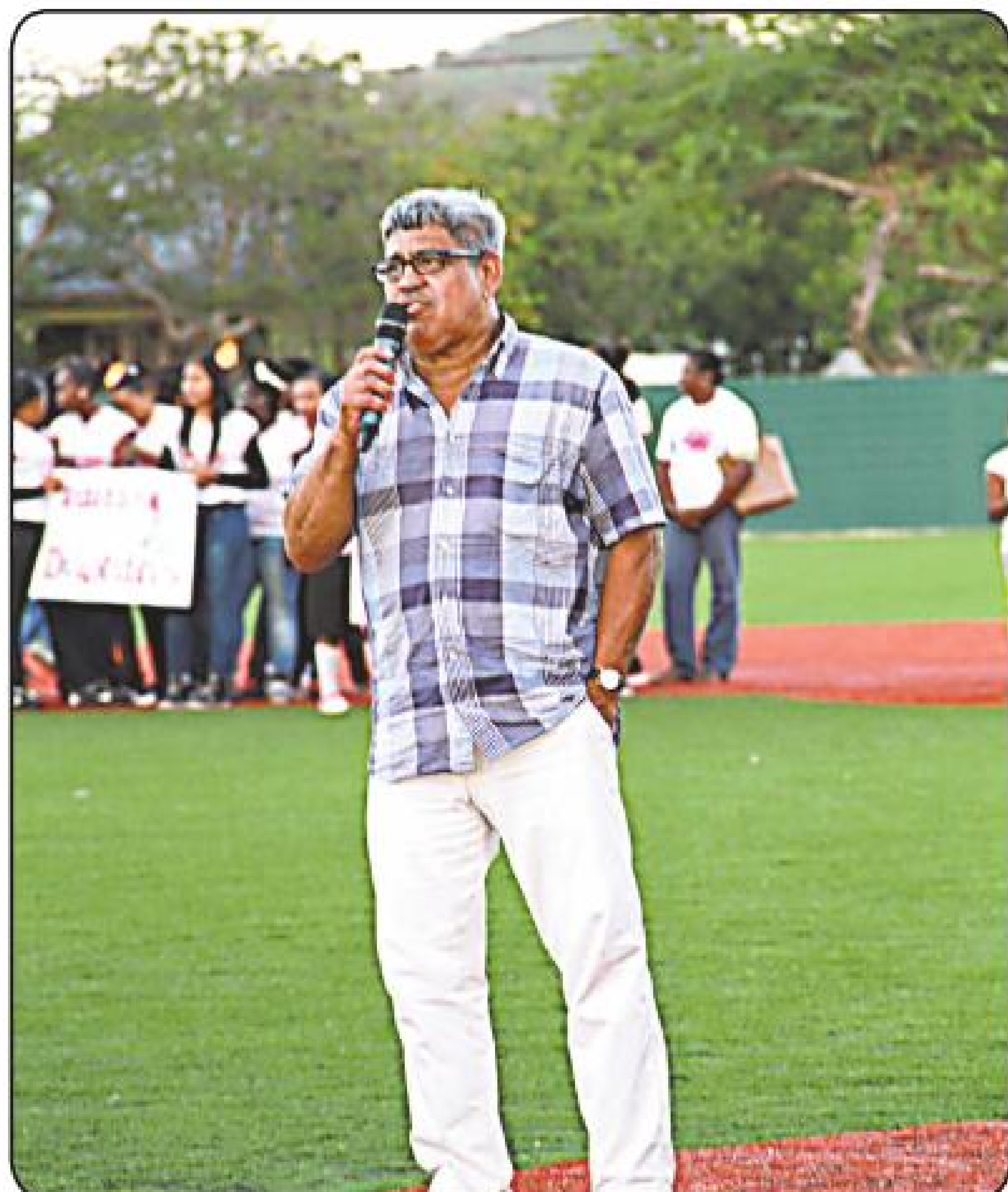


Sra. Vda. Lucrecia Elsa Krosendijk-Dubero
mihor conoci como "Mama Elsa", Esha
***23-11-1929 †21-03-2014**

Na nomber di su yiunan:
Mercedes (Mavis) y Buchi Lopez-Arendsz
Michael (Rudy) y Esther
Giovanni (Ivan) y Luz Elvira y su ex-suegra Anna Dubero
Nietonan:
Andry y Jenniree, Ilan y Jessica
Meredith y Erwin Bakker-Arendsz na Hulanda
Irving y Sharine Arendsz -de Groot na Hulanda
Merelee, Giovally Nohaly y Daryl Lue, Nathiani, Luelgy, Miguel de Angelo y Giovanny Jr.
Su 5 bisanieto na Hulanda
Tantanan:
Olga Arends y famia
Maica de Freitas y famia
Prima y primonan, acto prima y acto primonan, ihanan, comer y compernan, bisiñanan, amiganan di Grupo di Oracion y Carismatica.
Swa y Cuñanan:
Coby Krosendijk, sra y yiunan
Ali Krozendijk, sra y yiunan
Alfonso Krosendijk, sra y yiunan
Salome Krosendijk y famia na Hulanda
Sra. Vda Agnes Krosendijk y famia
Sra. Vda. Chida Krosendijk y famia
Su amiganan di cas: Rosalda Croes, Queta y Katey Werleman, Maria Martis, Chichi, su prima, manera ruman Mani Lopez.
Demas famia: Dubero, Krosendijk, Arendsz, Lopez, Wolter, Rodriquez, Bakker, de Groot, Paesch, de Freitas, Willems, Lue, Koolman, Semeleer, Thiel, Geerman, Fuentes, Wild.
Nos ta pidi nos disculpa si den nos dolor nos por a lubida un of otro famia
Ta invita pa e acto di intiero cu lo tuma lugar diasabra 29 di Maart 2014 pa 11'or di mainta. E restonan mortal lo ta reposa for di 9'or di mainta na Misa Imaculada Concepcion despues pa santana na Santa Cruz

Nos ta lamenta cu despues di intiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

DA di Aruba Little League, Rhudy Donata a atende congreso Latinoamericano de pequeñas ligas na Nicaragua



Recientemente Aruba Little League a atende un congreso na e pais di Nicaragua. Baseball Little League a wordo representa pa su DA(district administrator) Sr. Rhudy Donata. Mester bisa cu e congreso tabata uno hopi importante y valioso pa e desaroyo di Little League den e area di Caribe y Latino America. A stipula algun regla nobo cu lo bay trece algun cambio interesante den e liganan vooral den e paisnan chikito den Caribe. Un di nan ta cu e hungadornan por scohe awor pa hunga den e liga den cual e scol cu nan ta bishita ta cay y no necesariamente unda nan ta biba, pues e adres di cas. Esaki ta algo cu antes no tabata por na Aruba, pero cu e regla nobo aki e lo por bira posibel. E lo por bira un desaroyo interesante pa e futuro di e tres liganan na Aruba esta North, South y Center. Parce cu no tin un decision cla ainda, pero cu mester wordo discuti. Asina tin mucho mas puntonan interesante cu a bini dilanti pa loke ta e futuro di baseball den Caribe y na Aruba. Por ultimo a reparti e schedule di competencia pa loke ta e campeonatonan Latino Americano di baseball Little League di cual Aruba tur aña ta participa na cinco di e liganan, compitiendo contra di esnan den nos region.

Comision di Subsidio cu financiamento di Fundacion Lotto pa Deporte ta sigui inverti den amplia e conocimento di nos dirigentenan deportivo cu ta traha na bienestar di nos hobennan. Afilia na instancianan grandi manera ta e caso di Little League Latino America y Mundial ta hopi importante pa nos ta altanto di tur loke ta pasando rond di e desaroyo di baseball infantil/hubenil. Esaki lo yuda engrandese e deporte mas aun, unda e unico manera pa nos por hisa e nivel di nos baseball local.



Happy Birthday pa Juffrouw Nanachi (88 aña)

Ayera diabierna dia 28 di Maart, Joanna Croes-Vries mihor conoci como Juffrouw Nanachi a haci 88 aña.

E ta haya felicitacion di su yiunan, Johnny y Judella, Michael y Samantha, Glenn y Evelien, Jacqueline y Ivan y tambe di su nieto y nietanan, Tom, Roseline, Ragnield y Nikki. Cu Dios duna Mama, Madu, Dina, Juffrouw Nanachi hopi aña mas di bida y salud.